

Obsah

1

Bezpečnostní pokyny	3	Zprávy (SMS)	26
Přehled telefonu	4	Čtení zpráv	26
Uvedení do provozu	5	Doručeno/Odeslané	27
Vložení SIM karty/akumulátoru	6	Vytvoření zprávy	28
Nabíjení akumulátoru	7	Připravený text	29
Úvod	8	SMS do skup.	29
Použité symboly	8	Obrázek & zvuk (EMS)	29
Ovládání menu	8	Zadání textu pomocí funkce "T9"	30
Zapnutí, vypnutí, vložení kódu PIN	9	Zpráva-nastavení	33
Zabezpečení	10	Surfow./zábava	34
Volání	11	Internet (WAP)	34
Volba číselnými tlačítky	11	Hry	39
Ukončení hovoru	11	Bitmap-prohlíř	40
Přijem volání	11	Melodie	41
Odmítnutí volání	11	Hlasová zpráva/Mailbox	42
Je-li obsazeno	12	Lokální zprávy	43
Opakování volby	12	Služby SIM karty (volitelné)	44
V průběhu hovoru	13	Seznamy	45
Střídání/Konference	14	Ztracená volání	45
Poslat tónově	15	Přijata volání	45
Při hlídání dětí	16	Volaná čísla	45
(Dětský telefon)	16	Doba/poplatky	46
Telef.seznam	17	Zobrazení	46
<Nový záznam>	17	Nastav.poplatků	46
Volání, vyhledání záznamu	19	Přesměrování	47
Skupina	20	Hodiny	49
Umístění:	23	Budík	49
Záznam čís.:	24	Čas/Datum	49
Řídící kódy, ukládání	24	Formát data	49
Obrázek	25	Automat.zobr.	49
		Automat. vypnutí	49

**Viz též rejstřík
na konci této příručky**

Obsah

Profily	50	Otázky a odpovědi	63
Nastavení	50	Servisní služba společnosti Siemens	66
Mód Letadlo	51	Specifikace/údržba	67
Tlačítka přímé volby	52	Příslušenství	68
Levé dialogové tlačítko	52	Základní	68
Tlačítka přímé volby	53	Příslušenství do auta	68
Vyzván./Tóny	54	Přízpůsobení	69
Nastav.vyzván	54	SAR	70
Hlasitost.....	54	Rejstřík	71
Vyzvánění.....	54		
Filtr.....	54		
Vibrace	55		
Tóny tlačítek	55		
Minutové píp.....	55		
Potvrzovací tón.....	55		
Nastavení	56		
Jazyk	56		
Zobrazit.....	56		
Stav	57		
T9 zadání.....	57		
Zabezpečení.....	57		
Síť	58		
Během hovoru	60		
Náhlavní souprava.....	60		
Car Kit.....	61		
Symbols na displeji (výběr)	62		

**Viz též rejstřík
na konci této příručky**

Bezpečnostní pokyny

3



Vypněte telefon v nemocnici, příp. v blízkosti lékařských přístrojů, např. kardiostimulátorů či sluchadel pro nedoslýchavé. Telefon by mohl rušit funkci přístrojů.

Minimální vzdálenost mezi kardiostimulátorem a telefonem by měla být 20 cm. Během telefonování držte telefon u ucha, které je od kardiostimulátoru vzdálenější.



Během jízdy telefonujte pouze se sadou do auta (str. 68)!



Telefon vypněte i v letadle. Zajistěte jej proti neúmyslnému zapnutí (str. 51).



Nesmí se zapínat v blízkosti čerpacích stanic, chemických zařízení nebo v oblastech, kde jsou prováděny práce s trhavinami. Telefon by mohl rušit technická zařízení.



Vyzváněcí tón je reprodukován pomocí sluchátka. Abyste zamezili poškození sluchu, vždy nejprve přijměte volání a teprve poté přiložte telefon k uchu.



SIM kartu lze vyjmout. Pozor! Malé děti by ji mohly spolknout.



Napětí uvedené na síťovém konektoru nesmí být překročeno.



Doporučujeme používat pouze originální akumulátory (s nulovým obsahem rtuti) a nabíječku společnosti Siemens. V opačném případě nelze vyloučit závažné poškození zdraví nebo přístrojů.



Telefon ani akumulátor (s nulovým obsahem rtuti) nesmějí zůstat v žádném případě otevřeny (jen při výměně akumulátoru nebo vrchního krytu). Jakákoliv změna na přístroji je nedovolená a vede ke ztrátě oprávnění přístroj používat.

Dodržujte prosím následující pokyny:



Nepoužitelné akumulátory a telefony likvidujte dle zákonných ustanovení.



V blízkosti televizorů, radio-přijímačů a osobních počítačů může telefon způsobit rušení.



Doporučujeme používat pouze originální příslušenství společnosti Siemens, aby se předešlo případným škodám a aby bylo zajištěno, že budou dodržována všechna odpovídající ustanovení.

Nesprávné použití ruší platnost jakékoliv záruky!

Přehled telefonu

Reproduktor

Displej

Intenzita přijímaného signálu/ stav akumulátoru.

Volání

Volba zobrazeného čísla nebo jména, případně přijetí volání. V pohotovostním režimu se zobrazí čísla posledních volání.

Telefonní seznam

1 stisknutí: telef. seznam
2 stisknutí: skupiny

Dlouze stiskněte.

V pohotovostním režimu


Vypnutí/zapnutí všech tónů.

Mikrofon

Zdiřka pro připojení příslušenství

Pro připojení nabíječky, náhlavní soupravy atd.

Dialogová tlačítka

Aktuální funkce těchto tlačítek se zobrazí na šedých polích jako text nebo symboly. V pohotovostním režimu je to přímá volba (stav při dodání: **NováSMS**) nebo např.  (služby SIM karty) a **Menu**.



Integrovaná anténa



Nezakrývejte zbytečně telefon nad krytem akumulátoru. Kvalita příjmu by se mohla zhoršit.

Zap./vyp./ukončení

Krátké stisknutí:

Ukončení hovoru/funkce a přepnutí do pohotovostního režimu. V menu přechod o úroveň výš.

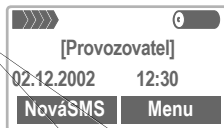
Dlouhé stisknutí:

Zapnutí/vypnutí telefonu (v pohotovostním stavu).

Blokování tlačítek

Zapnutí a vypnutí:

Dlouze stiskněte.



Zobrazené funkce aktivujte stisknutím **vnější** strany dialogového tlačítka.

Příklad: Stisknutím **vnější strany** pravého dialogového tlačítka otevřete menu.

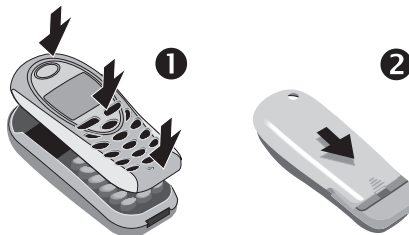
Stisknutím **vnitřní strany** dialogových tlačítek můžete listovat v menu a v seznamech.

Uvedení do provozu

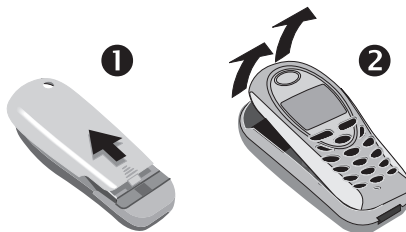
5

Přední i zadní kryt telefonu (CLIPit™, str. 68) můžete snadno a rychle vyměnit i bez použití jakýchkoliv nástrojů. Nejprve telefon vypněte.

Sestavení



Rozebrání



Upozornění

Displej vašeho telefonu je při dodání chráněn ochrannou fólií. **Před uvede-ním telefonu do provozu fólii stáhněte.**

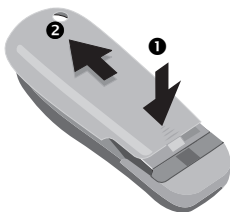
Vzniklým statickým nábojem může v ojedinělých případech dojít ke zbarvení okraje displeje, které nej-později do 10 minut opět zmizí.

Uvedení do provozu

Vložení SIM karty/ akumulátoru

Od provozovatele sítě jste obdrželi SIM kartu, která obsahuje všechny důležité údaje týkající se připojení. Pokud má SIM karta formát kreditní karty, vylomte z ní menší část a odstraňte případné zbytky plastu.

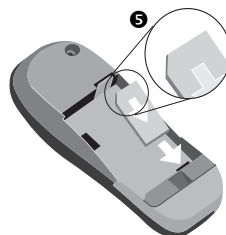
- Kryt stiskněte na zdrsňeném místě **1** a odklopte jej **2**.



- Zatlačte západku ve směru šipky **3**, akumulátor ze strany nadzdvihněte **4**, vyklopte a vyjměte.



- Vložte SIM kartu do snímacího otvoru, kontakty musí směřovat dolů, a lehkým tlakem ji zasuňte až nadoraz (dbejte na správnou orientaci zkoseného rohu **5**).



- Akumulátor vložte do telefonu šikmo shora **6** a přitlačte jej **7**, až zapadne.



- Kryt opět zasuňte a zatlačte, až zapadne.

V tomto telefonu je podporováno použití SIM karty s technologií 3 V. Starší typy SIM karet (5 V) nemůžete použít. V tomto případě se prosím obraťte na prodejce nebo provozovatele.

Uvedení do provozu

7

Nabíjení akumulátoru

Dodaný akumulátor není zcela nabitý, proto proveďte následující postup:

- Zasuňte nabíjecí kabel do telefonu, nabíječku zapojte do elektrické zásuvky a nabíjejte alespoň 2 hodiny.

Pokud po vložení akumulátorů nelze telefon zapnout, je možné, že je akumulátor zcela vybit.

V tomto případě zasuňte konektor do telefonu a nechte bez přerušení nabíjet. Symbol nabíjení se objeví nejdéle po 2 hod. Při dalším nabíjení již postupujte normálně.

- Při vytahování konektor stiskněte, viz obrázek.



Funkce telefonu bez vložení SIM karty

Chcete-li zobrazit funkce, které mohou být použity bez vložení SIM karty, postupujte takto:

Menu Stiskněte dialogové tlačítko.

Stav nouze:

SOS Tísňové volání, SOS (str. 9).

Nabíjení

Nabíječka se při delším používání zahřívá. To je obvyklé a není to nebezpečné.

 Nabíjení probíhá.

 Nabíjení dokončeno.

Úplného nabití dosáhnete po 2 hodinách nabíjení. Nabíjení je možné pouze v prostředí s teplotou v rozmezí 5–40 °C (pokud je teplota prostředí vyšší či nižší, symbol nabíjení bliká). Napětí uvedené na síťovém konektoru nesmí být překročeno.

Pohotovostní doba

Plně nabitý akumulátor vydrží až 250 hodin v pohotovostním režimu nebo až 300 minut nepřetržitého hovoru.

Tyto hodnoty jsou průměrné, závisí na způsobu, jakým telefon používáte (viz tabulka níže).

Zobrazení stavu akumulátoru (nabitý – vybitý):








Před úplným vybitím akumulátoru zazní varovný tón.

Provedená činnost	Čas (min)	Zkrácení času pohotovostního režimu o:
Volání	1	30 – 60 minut
Osvětlení displeje*	1	30 minut
Vyhledání sítě	1	5 – 10 minut
* Stisknutí tlačítek, hry, organizér apod.		

Úvod

Použité symboly






V návodu jsou použity následující symboly:

	Vložíte číslici nebo písmeno.
	Zapnutí/vypnutí telefonu nebo ukončení funkce.
	Volání.
	Listujte stisknutím vnitřní strany dialogového tlačítka.
	Aktivujete funkci stisknutím vnější strany dialogového tlačítka.
	Znázornění funkce dialogového tlačítka na displeji.
	Pro užívání funkce, která je závislá na síti provozovatele, může být nutná registrace.

V návodu je přístup k menu popsán zkráceně (např.):

Menu → Vyzván./Tóny → Hlasitost

Tato posloupnost znamená:

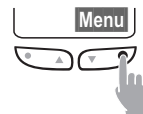
-  **Menu** Stiskněte dialogové tlačítko.
-  Listujte až k položce **Vyzván./Tóny**.
-  Vyberte položku **Vyzván./Tóny**.
-  Listujte až k položce **Hlasitost**.
-  Vyberte položku **Hlasitost**.

Váš telefon má pro lepší čitelnost při dodání nastavena větší písmena zobrazení na displeji (viz kapitola Nastavení). V návodu a v popiskách na obrázcích displeje je použita normální velikost písma.

Ovládání menu

Pomocí menu můžete ovládat jednotlivé funkce telefonu, služby sítě GSM, nebo provádět osobní nastavení.

Hlavní menu



Zobrazení hlavního menu v pohotovostním režimu: Stiskněte vnější stranu pravého dialogového tlačítka.

Ovládání menu



Stisknutím vnitřního okraje dialogových tlačítek můžete nyní listovat v menu a v seznamech.



Provedení funkce vybrané v menu: Stiskněte vnější stranu pravého dialogového tlačítka.

Menu Možnosti

V ostatních případech, např. u otevřeného telefonního seznamu, se zobrazí odpovídající menu:

Možnosti Stiskněte tlačítko.

Zapnutí, vypnutí, vložení kódu PIN 9

Zapnutí a vypnutí



Dlouze stiskněte tlačítko zap./vyp./ukončení.

Vložení kódu PIN

SIM karta může být chráněna 4 až 8místným kódem PIN.

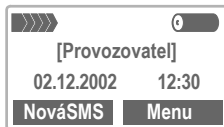


Pomocí číselných tlačítek zadejte svůj kód PIN (na displeji se zobrazuje jako řetězec hvězdiček). Pokud uděláte chybu, stiskněte tlačítko **Smazat**.



OK Zadání potvrdíte stisknutím vnější strany pravého dialogového tlačítka.

Přihlášení k síti trvá několik sekund.



Jakmile se na displeji zobrazí název provozovatele sítě, je telefon v **pohotovostním režimu** a **připraven k použití**.

Tísňové volání (SOS)

Pomocí dialogového tlačítka **SOS** můžete uskutečnit tísňové volání v síti i bez vložené SIM karty, resp. bez zadání kódu PIN (v některých zemích to není možné).

Používejte pouze v případě nouze!

Chyba při zadání kódu PIN

Vložíte-li třikrát po sobě nesprávný kód PIN, SIM karta bude zablokována (str. 10).

Zapnutí a vypnutí zabezpečení kódem PIN nebo změna kódu PIN viz (str. 10).

Problémy se SIM kartou

Zobrazí-li se na displeji text **Prosím, vložte SIM!** hledejte závady podle tabulky na str. 63.

Kvalita spojení v síti



Intenzita signálu.



Slabý signál snižuje kvalitu hovoru a může dojít i k přerušování hovoru. Změňte své stanoviště.

Nacházíte-li se mimo dosah své "domovské sítě", telefon automaticky vybere jinou povolenou síť GSM (str. 58).

Služby SIM karty



Symbol pro speciální použití SIM karty (str. 44), např. k bankovním operacím.

Zabezpečení

Telefon a SIM karta jsou chráněny proti neoprávněnému použití pomocí několika kódů.

Uložte tyto tajné kódy na bezpečném místě tak, abyste k nim měli v případě potřeby přístup.

PIN *	Chrání vaši SIM kartu (Personal Identification Number).
PIN 2 *	Slouží pro zobrazení informací o poplatcích a pro některé přídavné funkce speciální SIM karty.
PUK/ PUK 2	Odemykací kód. Používá se pro odblokování SIM karty při nesprávném zadání kódu PIN.
Kód přístroje *	Ochrana telefonu. Nastavte jej při prvním nastavení zabezpečení.

Menu → Nastavení → Zabezpečení
→ Vyberte funkci

Použit PIN

Kód PIN je standardně kontrolován po každém zapnutí telefonu. Kontrolu kódu PIN můžete vypnout, riskujete tím však neoprávněné použití telefonu.

Vybrat Stiskněte.



Zadejte PIN.



Potvrďte zadání.

Změnit Stiskněte.



Potvrďte.

Někteří provozovatelé sítí tuto službu nepodporují!

Změnit PIN *

Kód PIN můžete změnit na libovolné 4-8místné číslo (lépe zapamatovatelné).



Zadejte váš **dosavadní** kód PIN.



Stiskněte tlačítko.



Zadejte **nový** kód PIN.



Zopakujte zadání **nového** kódu PIN.

Změnit PIN2 *

(Zobrazí se na displeji pouze tehdy, je-li PIN 2 k dispozici.)

Postupujte jako u **Změnit PIN**.

Změnit kód přístroje *

Kód, který sami určíte, zadáte při prvním vyvolání funkce (např. Při hlíd.dětí, str. 16), jež je chráněna kódem přístroje. Kód poté dále platí pro všechny funkce.

Kódem může být libovolné 4-8místné číslo. Zapomenete-li jej, obraťte se na servisní službu společnosti Siemens (str. 66).

Zrušení blokování SIM karty

Zadáte-li třikrát po sobě nesprávný kód PIN, SIM karta bude zablokována. Zadejte podle pokynů kód MASTER PIN (PUK), který jste obdrželi spolu se SIM kartou od provozovatele sítě. V případě ztráty kódu MASTER PIN nebo PIN se obraťte na provozovatele sítě.

* 4místné až 8místné číslo

Volání

11

Volba číselnými tlačítky

Telefon musí být zapnutý (v pohotovostním režimu).



Zadejte volané číslo (vždy včetně předvolby, případně včetně mezinárodního směrového kódu).

Smazat **Krátkým** stisknutím tlačítka vymažete poslední znak, **dlouhým** stisknutím celé volané číslo.

+ **Seznam** Číslo uložte do telefonního seznamu (str. 17).



Stiskněte tlačítko volání. Zobrazené telefonní číslo bude vytočeno.

Mezinárodní směrová čísla

Ve vašem telefonu je uložena řada mezinárodních směrových čísel:



Podržte tlačítko, dokud se nezobrazí znaménko "+". Jím nahradíte počáteční nuly mezinárodního směrového čísla.

+Seznam Stiskněte tlačítko.

Vyberte zemi. Na displeji se zobrazí její směrové číslo. Doplňte meziměstské směrové číslo (v mnoha zemích bez úvodní číslice 0) a stiskněte tlačítko volání.

Ukončení hovoru



Stiskněte **krátce** tlačítko ukončení. Hovor se ukončí.

Stiskněte toto tlačítko i v případě, že váš partner zavěsil jako první.

Příjem volání



Telefon musí být zapnutý (v pohotovostním režimu).

Příjem

nebo



Stiskněte tlačítko.

Zobrazí se volané číslo. Máte-li je zaznamenáno v telefonním seznamu, zobrazí se místo něj příslušné jméno.

Odmítnutí volání

Odmítn.

Stiskněte tlačítko **nebo**



krátce stiskněte tlačítko.

Přesměř

Volání je přesměrováno např. do hlasové schránky, pokud je přesměrování Když obsazen aktivováno (str. 47) a funkce "Druhé volání" (str. 13) je zapnutá.

Volání

Je-li obsazeno

Pokud je volaná linka obsazena nebo je číslo nedostupné kvůli problémům se sítí, máte v závislosti na provozovateli sítě k dispozici tyto funkce:

Bud'

Automatické opakování volby

AutOpak Stiskněte tlačítko. Volané číslo bude opakovaně automaticky voleno po dobu 15 minut. V této době nelze volit jiné telefonní číslo.

Ukončení automatické volby:  Stiskněte tlačítko ukončení.

nebo

Zpětné volání



Zpětné volání

Stiskněte tlačítko. Jakmile se obsazená linka uvolní, váš telefon zavoní. Tlačítkem volání vyberte telefonní číslo.

Připomenutí

Upozor. Stiskněte tlačítko. Po 15 minutách se ozve tón, který vám připomene, že máte znovu volit zobrazené číslo.

Každé další volání tuto funkci ukončí.

Opakování volby

- Volba **naposledy** volaného čísla:



Stiskněte **dvakrát** tlačítko volání.

- Volba dříve volaných telefonních čísel:



Stiskněte jednou tlačítko.



V seznamu vyberte požadované telefonní číslo a stisknutím tlačítka ...



... volte číslo.

Možnosti Seznamy (str. 45).

Můžete volat zpět na telefonní čísla přijatých, volaných a promeškaných volání (str. 45).

Příchozí volání má přednost před jiným používáním telefonu.

Funkce použitelné během hovoru viz str. 13.

Vypnutí vyzvánění pro aktuální volání:



Dlouze stiskněte.

Informace o volání se zobrazí na displeji. Volající slyší vyzváněcí tón.

Volání

13

V průběhu hovoru

Druhé volání



Pro tuto službu bude pravděpodobně nutné registrovat se u provozovatele sítě a nastavit telefon (str. 60).

Obdržíte-li během hovoru další volání, zazní zvláštní upozorňovací tón. Máte tři možnosti, jak reagovat:

Střídat

Střídat Přijmete nové volání a aktuální hovor bude čekat.

Oba hovory je možné podle potřeby střídat stisknutím tlačítka

Střídat.

Odmítnout

Odmítn. Odmítnete příchozí volání. Volající uslyší tón obsazené linky

nebo

Přesměr pokud je nastaveno, dojde k přesměrování např. do hlasové schránky (str. 47).

Ukončit aktuální hovor



Stisknutím tlačítka ukončíte aktuální hovor.

Příjem Můžete přijmout nový hovor.

Hlasitost – nastavení



Pomocí tlačítek s šipkou můžete nastavit hlasitost poslechu.

Pokud používáte sadu do auta, neovlivní nastavení hlasitosti ve sluchátkách obvyklé nastavení na telefonu.

Zápisník na telefonní čísla

Během hovoru můžete pomocí tlačítek zadávat telefonní číslo. Toto zadávání slyší váš partner. Po ukončení spojení můžete číslo uložit do telefonního seznamu nebo na ně zavolat.

Volání

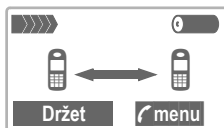
Střídat/Konference

Provozovatel sítě nemusí podporovat všechny popsané funkce.

V průběhu hovoru můžete zavolat dalšímu partnerovi.

Oba hovory je možné podle potřeby střídat nebo můžete spojit všechny účastníky do konferenčního hovoru.

V průběhu hovoru vysvětlete partnerovi svůj úmysl a poté:




Držet Aktuální hovor bude čekat.

Nyní si vyberte nové telefonní číslo. Pokud je spojení navázáno, máte následující možnosti:

Střídat

Střídat Oba hovory je možné podle potřeby střídat.

 Ukončení aktuálního hovoru.
Objeví se dotaz:
"Zpět k drženímu hovoru?"

Ano Přidržený hovor bude přijat
nebo


Ne přidržený hovor bude ukončen.

Konference

menu Otevřete menu volání a vyberte položku **Konference**.

Držený hovor bude připojen (do konferenčního hovoru lze spojit max. pět účastníků).

Ukončení:

 Stiskněte tlačítko ukončení. Všechny hovory budou ukončeny současně.

Předání volání

menu Otevřete menu volání a vyberte položku **Předání volání**.

Původní hovor bude spojen s druhým hovorem. Tím jsou pro vás oba hovory ukončeny.

Volání

15


Menu hovoru

Následující možnosti lze použít pouze během hovoru:

 **menu** Stisknutím otevřete.

Mikrofon zap.	Zapnutí nebo vypnutí mikrofonu. Je-li vypnutý, partner vás nemůže slyšet. Alternativně:  Dlouze stiskněte. Zadávání čísel pomocí funkce Poslat tónově je ale slyšitelné.
Hlasitost	Nastavení hlasitosti poslechu.
Konference	(str. 14)
Doba/ poplatky	Během spojení se na displeji ukazuje aktuální délka hovoru a (je-li tato funkce nastavena, viz str. 46) také odpovídající poplatky.
Poslat tónově	Viz vpravo.
Předání volání 	(str. 14)
Hlavní menu	Umožňuje přímý přístup k hlavnímu menu.
Stav volání	Zobrazí se přehled všech čekajících i aktivních volání (např. všech účastníků konferenčního hovoru).

Poslat tónově

 **menu** Stisknutím tlačítka otevřete menu.

Poslat tónově

Vyberte položku.

Řídicí kódy (číslice tónové volby), např. k dálkovému ovládání záznamníku, můžete zadat během aktuálního spojení. Takto zadané číslice budou přeneseny přímo jako řídicí kódy tónové volby (DTMF).

Lze také vyvolat řídicí tóny (DTMF), které jsou uloženy v telefonním seznamu (str. 17).

Při hlídání dětí (Dětský telefon)


Po aktivaci této funkce bude možné volit **jen jediné** číslo, a to **dlouhým** stisknutím vnější strany pravého dialogového tlačítka.



Zapnutí



Menu → Nastavení → Zabezpečení
→ Při hlídání dětí

Vybrat Stiskněte tlačítko.

 Zadejte kód telefonu
(viz pokyn dále).

OK Potvrďte zadání.

Změnit Stiskněte tlačítko.

  Vyberte číslo z telefonního seznamu (str. 17), nebo je zadejte (spolu se jménem). Nyní je funkce hlídání dětí aktivována.

Vypnutí

 **Dlouze** stiskněte.

 Zadejte kód telefonu.

Změnit Stiskněte tlačítko.

OK Potvrďte zadání.

Kód přístroje

Při první aktivaci některé zabezpečené funkce, např. Při hlíd.dětí musíte definovat a zadat (4- až 8místný).

Kód si musíte dobře zapamatovat!

Platí pak i pro jiné funkce, můžete jej však kdykoliv změnit (str. 10).

Telef.seznam

Do telefonního seznamu můžete uložit často užívaná telefonní čísla se jmény. Později můžete volit čísla pouhým označením příslušného jména. Je-li uloženo volané číslo i se jménem, objeví se navíc toto jméno na displeji, jakmile obdržíte volání. Důležitá čísla můžete zařadit do různých **skupin**.

<Nový záznam>



Stisknutím tlačítka otevřete telefonní seznam.

<Nový záznam>

<Vlastní čísla>

<Skupiny>

Vybrat

Vybrat

Stiskněte tlačítko.



Přejděte k zadávacímu poli.



Zadejte telefonní číslo (s předvolbou) a se jménem (dodatečná pole a pomoc při ukládání viz vpravo).

Uložit

Stiskněte tlačítko.

Dodatečná pole

Skupina

Zařadte záznam do některé skupiny, např.: **Kancelář, Rodina, Volný čas, VIP** (viz také skupinové funkce str. 20).

Umístění:

Volba jiného místa pro uložení, než je SIM karta (standardní), jako je paměť přístroje nebo speciální SIM karta, viz str. 23.

Záznam čís.: (číslo paměti)

Každý záznam dostává automaticky pořadové číslo, kterým může být vyvolán. Změna čísla viz str. 24.

Pomoc při zadávání

Je-li kurzor v poli Číslo:, můžete pomocí levého dialogového tlačítka vyvolat seznam mezinárodních předvoleb.

+Seznam

Stiskněte tlačítko. Zvolte zemi. Její mezinárodní směrové číslo se objeví na displeji.



Podržte tlačítko, dokud se neobjeví znaménko "+". Tím nahradíte počáteční nuly mezinárodního směrového čísla.


<Vlastní čísla>

Můžete zadat "vlastní" telefonní čísla (např. fax).

Telef.seznam

Zadání textu

Opakovaně tiskněte tlačítka s čísly, dokud se neobjeví požadovaný znak. Po krátké prodlevě se kurzor přesune na další pozici.

 Jedním **krátkým** stisknutím napíšete písmeno **a**, dvojným stisknutím **b** atd. První písmeno každého jména se automaticky napíše velké.

Ä, ä/1-9 Písmena s akcenty a číslice se objeví za příslušnými písmeny.

Smazat Krátkým stisknutím smažete znak před kurzorem, dlouhým stisknutím celé jméno.



Přesunutí kurzoru.



Krátkým stisknutím: přepínáte mezi velkými a malými písmeny, zadáváním číslic.

Dlouhým stisknutím: Nastavení jazyka a textového módu T9.



T9 zapnout/vypnout.




Stisknutím napíšete znaky:
. , ? ! 0 + - :



Stisknutím vložíte mezeru.

Zvláštní znaky

Opakovaně tiskněte tlačítko, dokud se neobjeví požadovaný znak. Při psaní zvláštních znaků za číslicemi (např. 5 \$) přepněte nejprve zpět do režimu zadávání písmen: .

	Me- zera	1	€	£	\$	¥	¤		
	.	,	?	!	0	+	-	:	;
	i	"	'	;	_				
	*	/	()	<	=	>	%	~
	#	@	\	&	§	Γ	Δ	Θ	Λ
	≡	Π	Σ	Φ	Ψ	Ω			

Telef.seznam

19

Volání, vyhledání záznamu



Stisknutím tlačítka otevřete telefonní seznam.



Vyberte jméno zadáním počátečního písmene (funkce vyhledávání) a/nebo listováním.

<Skupiny>	
Dana	
Diana	
Číst	Možnosti



Proběhne volba telefonního čísla.

Telef.seznam – menu

Možnosti Stisknutím tlačítka otevřete menu.

Číst	Zobrazení vybraného záznamu.
Změnit	Změna čísla nebo jména vybraného záznamu.
Nový záznam	Vytvoření nového záznamu do telefonního seznamu.
Smazat	Vymazání zvoleného záznamu.
Vše smazat	Po potvrzení se smažou všechny záznamy. Podle umístění záznamu v paměti mohou být vyžadovány kódy PIN, PIN 2 nebo kód přístroje.
Posílám SMS...	<p>jako záznam</p> <p>Odeslání záznamu do jiného telefonu.</p> <p>jako text</p> <p>Odeslání záznamu v podobě textové zprávy (SMS).</p>
Obrázek	Přiřazení obrázku/symbolu telefonnímu číslu (str. 25).
Kapacita	Zobrazení velikosti zaplněné a volné paměti.

Telef.seznam

Skupina

Máte-li v telefonním seznamu mnoho záznamů, můžete je pro lepší přehlednost zařadit do skupin, např.:

Kancelář, Rodina, Volný čas, VIP

Je-li číslo příchozího volání zařazeno do skupiny, může zasnít zvláštní vyzvánění (str. 54) nebo se zobrazit určitý symbol (str. 25).

Výběr skupiny



Stiskněte dvakrát tlačítko telefonního seznamu (v pohotovostním režimu).



Vyberte skupinu.



Číst Stiskněte tlačítko. Objeví se všechny záznamy zvolené skupiny.

Následující funkce lze používat pro všechny skupiny, popřípadě pro všechny záznamy ve skupině:

Menu skupiny

Možnosti Stisknutím tlačítka otevřete menu.

Zobraz.členy	Zobrazení všech záznamů dané skupiny.
Přejmen.skup.	Přejmenování aktuálního názvu skupiny.
Odstr.záznamy	Vyřazení záznamu ze skupiny.
Symbol skup.	Přidělení symbolu skupině (str. 25).
Volání do skup 	Postupné zavolání až 5 členů skupiny a jejich spojení do konference (str. 22).
SMS do skup.	Rozeslání zprávy SMS všem členům skupiny (str. 21).

Změna příslušnosti ke skupině

Každému záznamu je v okamžiku jeho zadání do telefonního seznamu přiřazena skupina (str. 17). Chcete-li změnit příslušnost záznamu k určité skupině nebo jej dodatečně do skupiny zařadit, postupujte takto:

V otevřeném seznamu:



Zvolte záznam.



Stiskněte tlačítko.



Stiskněte tlačítko.



Vyberte položku **Skupina**.



Stiskněte tlačítko a vyberte novou skupinu.



Potvrďte přiřazení.

Telef.seznam

21

Menu skupiny

Možnosti Stisknutím tlačítka otevřete menu.

Číst	Zobrazení záznamu.
Změnit	Zobrazení záznamu, který chcete měnit.
Nový záznam	Otevření telefonního seznamu a přidání záznamu k aktuální skupině.
Zrušit záznam	Smazat záznam pouze ze skupiny.
Posílám SMS...	jako záznam Odeslání záznamu do jiného telefonu.
	jako text Odeslání záznamu v podobě textové zprávy (SMS).
Obrázek	Přiřazení obrázku/symbolu telefonnímu číslu (str. 25).



Tlačítko telefonní seznam

Stiskněte 1×: otevře se telefonní seznam

Stiskněte 2×: zobrazí se skupina

Stiskněte 3×: zobrazí se záznamy ve skupině

SMS do skup.

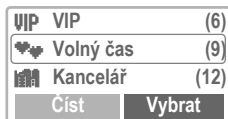
Zprávu (SMS) můžete poslat všem členům skupiny jako "oběžník".



Stiskněte dvakrát tlačítko telefonního seznamu (v pohotovostním režimu).



Vyberte skupinu.



Možnosti

Stiskněte tlačítko.



Vyberte **SMS do skup..**

Vybrat

Stiskněte tlačítko.



Napište text (str. 28).



Stiskněte tlačítko a potvrďte zobrazenou skupinu tlačítkem **OK**.



Stiskněte tlačítko. Zobrazí se první ze seznamu příjemců.



Stiskněte tlačítko. Zpráva SMS je odeslána.

Každé jednotlivé odeslání musíte potvrdit.

Telef.seznam

Volání do skup.

Můžete zavolat až pěti členům skupiny a volání spojit do konferenčního hovoru.



Stiskněte dvakrát tlačítko telefonního seznamu (v pohotovostním režimu).

Možnosti

Stiskněte tlačítko.



Vyberte **Volání do skup.**

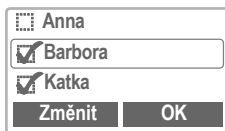
Vybrat

Stiskněte tlačítko. Zobrazí se seznam členů skupiny.



Vyberte členy, kterým chcete volat.

Změnit Stisknutím tlačítka. zvýrazníte/zrušíte zvýraznění záznamu.



OK

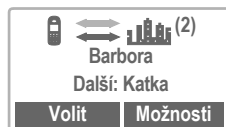
Potvrzení výběru. První účastník je volán. Pokud je s ním již spojení sestaveno, je hovor držen.



Pokračujte volbou čísel dalších účastníků, dokud nezavoláte na všechna čísla označená v seznamu (podle provozovatele sítě, max. 5).

Možnosti


Otevření menu, kde můžete např. spojit přidržené hovory do konferenčního hovoru.



Telef.seznam

Volání do skup – menu

Možnosti Stisknutím tlačítka otevřete menu.

Volit	Výběr aktuálního záznamu.
Další	Přeskočení na další číslo.
Konference	Spojení přidřezných hovorů do konferenčního hovoru (str. 14).
Střídat	Přijetí nového volání za současného přidřezení aktuálního hovoru.
Mikrofon zap.	Zapnutí nebo vypnutí mikrofonu. Je-li vypnutý, partner vás nemůže slyšet. Alternativně:  Dlouze stiskněte. Zadávání čísel pomocí funkce Poslat tónově je ale slyšitelné.
Hlasitost	Nastavení hlasitosti poslechu.
Čas/ Poplatky	Během spojení se na displeji zobrazuje aktuální délka hovoru a (je-li tato funkce nastavena str. 46) také odpovídající poplatky.
Poslat tónově	(str. 15)
Předání volání	(str. 14)
Hlavní menu	Umožňuje přímý přístup k hlavnímu menu.
Aktuální hovory	Zobrazení přehledu všech čekajících i aktivních volání (např. všech účastníků konferenčního hovoru).

Umístění:



Otevřete telefonní seznam.



Zvolte záznam.

Možnosti

Otevřete menu a vyberte položku **Změnit**.



Přejděte až k zadávacímu poli **Umístění**.

Záznam ze seznamu lze přesunout na jiné místo v paměti:

SIM karta (standardní)

Záznamy, které jsou uloženy na SIM kartě, můžete použít i u jiného telefonu GSM.

Chráněno SIM



Na speciální SIM kartě mohou být čísla uložena v chráněné oblasti. Pro manipulaci s nimi je vyžadován kód PIN 2 (str. 10).

Telefon (Paměť přístroje)

Zde jsou uloženy položky telefonního seznamu,

- jsou-li opatřeny obrázky,
- je-li kapacita SIM karty vyčerpána.

Záznam čís.:

(Číslo paměti)

Při vložení nového záznamu do seznamu je každému telefonnímu číslu automaticky přiřazeno zadávací číslo.

Volání



Zadejte číslo.



Stiskněte tlačítko.



Stiskněte tlačítko.

Změnit



Otevřete telefonní seznam.



Zvolte záznam.

Možnosti

Otevřete menu a vyberte položku **Změnit**.



Přejděte až k poli **Záznam čís.:**

Změnit

Tiskněte tlačítko opakovaně, až se zobrazí žádané číslo. Nabízet se vám budou jen **volná** čísla paměti.

Uložit

Stiskněte tlačítko.

Řídicí kódy, ukládání

Do telefonního seznamu můžete jako běžný záznam uložit telefonní číslo **spolu s** řídicím kódem (tóny DTMF), např. pro dálkové ovládání záznamníku.



Zadejte telefonní číslo.



Podržte tlačítko, až se na displeji zobrazí symbol "+", (tak vytvoříte pauzu nutnou pro zřízení spojení).



Zadejte řídicí kód (číslíce).



V případě potřeby zadejte další pauzy (o délce 3 s) pro spolehlivé zpracování číslic u příjemce.



Zadejte jméno.



Uložit Stiskněte tlačítko.

Můžete také uložit řídicí kódy (číslíce) bez telefonního čísla a odeslat je během hovoru (str. 15).

Telef.seznam

25

Obrázek

Záznamy můžete označit obrázkem nebo symbolem. Ten se zobrazí na displeji při příchozím volání z příslušného telefonního čísla. Tyto záznamy budou uloženy v paměti přístroje a nikoliv na SIM kartě!



Stisknutím tlačítka otevřete telefonní seznam.



Zvolte záznam.

Možnosti

Otevřete menu a vyberte položku **Obrázek**.

Volající-symb.

Telefonnímu číslu můžete přiřadit některý ze široké nabídky symbolů. Na displeji se vždy objeví tři symboly současně. Aktuálně vybraný je ten prostřední.



Listujte v seznamu symbolů.

OK

Vybraný symbol bude přiřazen k záznamu v seznamu.

Volající-tvář

Záznamům můžete také přiřadit stylizovaný portrét. Ten si můžete sestavit sami z 9 obrazových prvků.



Prolistujte nabídku obličejových částí a vybrané označte (horní, střední, spodní).



Mezi třemi možnými částmi můžete volit pomocí levého dialogového tlačítka.

OK

Portrét se připojí k záznamu v telefonním seznamu.

Smaz.obrázek



Otevřete telefonní seznam.



Vyberte záznam.

Možnosti

Otevřete menu a vyberte **Obrázek**.



Vyberte **Smaz.obrázek**. Potvrďte kontrolní dotaz.

Zprávy (SMS)

Nyní můžete zasílat extra dlouhé zprávy (o max délce 760 znaků), které se při odeslání rozdělí až na devět jednotlivých zpráv. Zpo-
platňována je každá jednotlivá zpráva zvlášť.

Někteří provozovatelé sítě umožňují přenášet rovněž zprávy elektronické pošty a faxy jako zprávy SMS (v pří-
padě potřeby změňte nastavení, viz str. 33).

Čtení zpráv

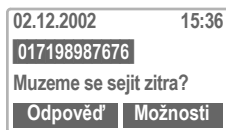


Symbol na displeji indikuje novou zprávu.



Pro přečtení zprávy stiskněte tlačítko pod symbolem dopisu.

Datum/čas
Tel. č./jméno
odesílatele
Text zprávy



Zprávou můžete listovat po řádcích.

Odpověď

Menu odpovědí, viz níže.

Možnosti

Menu doručených/odeslaných zpráv (str. 27).

Menu odpovědí

Odpověď Otevřete menu odpovědí.

Napsat zprávu	Vytvoření nového textu odpovědi (str. 28).
Změnit	Úprava přijaté zprávy nebo její použití v novém textu.
Odpověď je ANO	Přidání odpovědi ANO do zprávy.
Odpověď je NE	Přidání odpovědi NE do zprávy.
- Zpětné volání - Zpoždění - Díky	Použití předem připraveného textu jako odpověď na zprávu.

Jakmile zprávu upravíte v editoru, můžete ji uložit nebo odeslat pomocí menu **Možnosti**.

✕ Pokud bliká symbol zprávy, je paměť plná. **Žádné** další zprávy nemůžete přijímat. Smažte nebo uložte nepotřebné zprávy (str. 27).

Čísla, která jsou ve zprávě zobrazena **inverzně**, je možné volit (tlačítkem volání), uložit (str. 17) do telefonního seznamu nebo na ně odeslat odpověď.

V příchozí zprávě mohou být obsaženy **obrázky** nebo **tóny**. Obrázky se zobrazí v textu zprávy, tóny znázorňuje symbol (noty). Jakmile při procházení zprávy dojdete k symbolu noty, ozve se tón.

Zprávy (SMS)

27



Doručeno/Odeslané

Menu → Zprávy
→ Příchozí / Odchozí /

Zobrazí se seznam uložených zpráv.

	Barbora
	Katka
	023598765432
Číst	Možnosti



Možnosti Viz vpravo.

Symbol	Příchozí /	Odchozí /
	Přečtené	Neodeslané
	Nepřečtené	Odeslané

Menu doručených/odeslaných zpráv

V závislosti na konkrétní situaci jsou dostupné různé funkce:

Možnosti Stisknutím tlačítka otevřete menu.

Číst	Zobrazení zprávy.
Odpovědet	Přímá odpověď na doručnou zprávu SMS.
Poslat	Zvolte číslo nebo je vyberte v telefonním seznamu a zprávu odešlete.
Změnit	Otevření zprávy v editoru s možností změn.
Smazat	Smazání vybrané zprávy.
Vše smazat	Po potvrzení smazání všech zpráv.
Obrázek & zvuk	Zobrazení obrázků a zvuků obsažených ve zprávě.
Kapacita	Zobrazení počtu uložených zpráv a volné paměti.
Nepřečtená znač.	Označení zprávy jako nepřečtené.
Doruč.zprávy 	(Pouze u seznamu odeslaných zpráv.) Požadavek na potvrzení o doručení odeslaných zpráv.
Uložit čís. do 	Uložení zvýrazněného čísla do telefonního seznamu.

Zprávy (SMS)

Vytvoření zprávy

Menu → Zprávy → Nová SMS



Zadávání textu pomocí funkce "T9" (str. 30) umožňuje vytvářet dlouhé zprávy SMS pouze na několik stisknutí tlačítek. **Smazat** Krátkým stisknutím provedete mazání po jednotlivých písmenech, dlouhým podržením po celých slovech.



Stiskněte tlačítko.



Zadejte číslo nebo je vyhledejte v telefonním seznamu.

OK

Potvrďte. Zpráva je odeslána do servisního centra služeb.

OK

Zpět do editoru.

Možnosti

Otevřete menu a výběrem položky **Uložit** vyberte místo k uložení textu.

Můžete být vyzváni k zadání údajů **Typ zprávy**, **Doba platnosti** nebo **Centrum služeb**: (str. 33).

Textové menu

Možnosti

Stisknutím tlačítka otevřete menu.

Poslat

Zadejte telefonní číslo příjemce nebo je vyberte v seznamu a zprávu odešlete.

Uložit	Uložení napsaného textu do seznamu odeslaných zpráv.
Obrázek & zvuk	Doplnění obrázků a tónů do textu zprávy (str. 29).
Formát	Přidat řádek Malé písmo, Střední písmo, Velké písmo Podtrženo Vlevo, Vpravo, Centrovat (zarovnání) Označit (Označit text tlačítkem pro listování.)
T9 zadání (str. 30)	T9 preferovat Zapnutí/vypnutí funkce T9. Zadej jazyk Výběr jazyka, ve kterém bude zpráva napsána.
Přidat řádek	Vložení znaku konce řádku.
Smazat text	Smazání celého textu.
Vložit text	Příprava textového segmentu ke vložení do zprávy.
Vložit ze □	Otevřete telefonní seznam a zkopírujte z něho zvýrazněné položky do textu.
Oblíbené pol.	Vkládání adres URL ze stránek WAP do textu zprávy.

Pokyny ke zprávě SMS

Není-li možné předat zprávu středisku služeb, přístroj vám nabídne možnost odeslání opakovat. Pokud se nezdaří ani druhý pokus o odeslání, obraťte se na provozovatele.

Oznámení **Zpráva odeslána!** indikuje pouze, že zpráva byla převedena do střediska služeb. Středisko se poté po zadanou dobu pokouší doručit zprávu příjemci.

Zprávy (SMS)

Připravený text

V paměti telefonu jsou již připraveny textové segmenty, pomocí nichž můžete sestavovat své zprávy. K nim ještě můžete přidat dalších pět vlastních segmentů.

Vytvoření textových segmentů

Menu → Zprávy → Připravený text

<Nový záznam>

Vyberte položku.



Napište text segmentu.

Uložit

Stiskněte tlačítka.

Použití textových segmentů



Napište text zprávy (str. 28).

Možnosti

Stisknutím tlačítka otevřete menu.

Vložit text Vyberte.



Vyberte v seznamu textový segment.

Vybrat

Potvrďte. Segment bude vložen do textu v místě, kde se nachází kurzor.

SMS do skup.

Zprávu (SMS) můžete poslat všem členům skupiny jako "oběžník", viz str. 21.

Obrázek & zvuk (EMS)

Do textu zprávy mohou být vloženy obrázky a tóny. Zobrazí se a zazní jen v případě, že telefon příjemce tuto funkci podporuje. V režimu zadávání se v textu zobrazí namísto obrázku/tónu zástupný znak.



Napište text zprávy jako obvykle.

Možnosti

Stisknutím tlačítka otevřete menu.

Obrázek & zvuk

Otevře se menu Obrázek & zvuk:

Standardní anim.

Standardní zvuky

Vlastní anim.

Vlastní zvuky



Vyberte.

Vybrat

Potvrďte.

Zobrazí se první záznam vybrané položky.



Listujte až k požadovanému záznamu.

Nahrát

Požadovaný/vybraný záznam (obrázek, zvuk nebo animace) se "vsadí" do textu a označí se zástupným znakem.

Zprávy (SMS)

Zadání textu pomocí funkce "T9"

Funkce "T9" odhaduje výběr správného slova ze zadání jednotlivých tlačítek porovnáváním možných kombinací se slovníkem.

Zapnutí a vypnutí funkce T9

Možnosti Stiskněte tlačítko T9 zadání, a poté vyberte položku T9 preferovat.



Zapněte funkci T9 a potvrďte stisknutím tlačítka **Vybrat**.

Výběr Zadej jazyk

Vyberte si jazyk, ve kterém chcete psát zprávu.

Možnosti Stisknutím tlačítka otevřete menu, pak T9 jazyk vyberte položku a pak jazyk Zadej jazyk.

Vybrat Potvrďte. Nový jazyk je nastaven.

Vytvoření slova s využitím funkce T9

V průběhu zadávání se zadávané slovo mění.

Proto pište celé slovo až do konce a nevístejte si displeje.

Tlačítka, pod kterými je uvedeno příslušné písmeno, tiskněte pouze **jednou**, např. při psaní slova "Hotel":



Stiskněte. Na konec slova se vloží mezera.



Stiskněte několikrát před slovem pro velká/malá písmena, číslice či zvláštní znaky.

Funkce T9 provádí automaticky převod znaků specifických pro daný jazyk (např. á, ì). V textu zadejte pouze příslušné standardní písmeno, např. A místo Á. Pokud slovo neodpovídá zamýšlenému textu, viz str. 32.



Krátce: Stisknutím před slovem změňte velikost písmen nebo přepnete na psaní číslic.

Dlouze: Nastavení jazyka a módu T9.



Mezera. Ukončení slova.



Tečka. Ukončení slova, pokud následuje mezera.

Ve slově nahrazuje apostrof. např. **Paul.s** = Paul's.



Přesun doprava a ukončení slova.



Dočasné vypnutí funkce T9 a její opětovné zapnutí.

Zvláštní znaky

Tlačítko tiskněte opakovaně, dokud se neobjeví požadovaný znak. Při psaní zvláštních znaků za číslicemi (např. 5 £), přepněte nejprve do režimu zadávání písmen:

	Mezera	1	€	£	¥	¤		
	.	,	?	!	0	+	-	:
	i	"	'	;	_			
	*	/	()	<	=	>	%
	#	@	\	&	§	Γ	Δ	Θ
	≡	Π	Σ	Φ	Ψ	Ω		

Zprávy (SMS)

Zobrazení horního řádku:

T9 Abc SMS 1 739

V 8 hodin jdeme.

T9	T9 aktivní.
abc/Abc/123	Velikost písmen nebo přepnete na psaní číslic.
SMS 1	Počet SMS po rozdělení textu.
739	Počet zbývajících znaků.

Použití registrované obchodní známky T9®


Text Input je chráněno následujícími patenty: U.S. Pat. č.5,818,437, 5,953,541, 5,187,480, 5,945,928, a 6,011,554; Canadian Pat. č. 1,331,057; United Kingdom Pat. č. 2238414B; Hong Kong Standard Pat.č. HK0940329; Republic of Singapore Pat. č. 51383; Euro.Pat. č. 0 842 463 (96927260.8) DE/DK, FI, FR, IT, NL, PT, ES, SE, GB; a další patenty jsou projednávány v různých státech.


Zprávy (SMS)

Psaní pomocí funkce T9

Pokud je ve slovníku nalezeno více možných slov pro zadanou posloupnost tlačítek, zobrazí se jako první návrh nejčastěji používané slovo. Pokud toto slovo neodpovídá slovu, které chcete napsat, může být správný další návrh.

Slovo musí být zobrazeno **inverzně**. Poté:

 stiskněte znovu tlačítko. Zobrazené slovo bude nahrazeno jiným slovem. Pokud je tento návrh také nesprávný,

 stiskněte znovu tlačítko. Tento postup opakujte, dokud se nezobrazí správné slovo.

Pokud není zamýšlené slovo ve slovníku, můžete je zapsat s vypnutou funkcí T9 nebo přidat do slovníku.



Naučit Vyberte položku.

Poslední návrh je smazán a můžete zadat slovo bez podpory funkce T9. Stisknutím tlačítka **Uložit** bude zadané slovo automaticky přidáno do slovníku.

Nahrání jiných jazyků pro T9:
www.my-siemens.com/t9

Oprava slova

Píšete-li **pomocí** funkce T9:



Přecházejte po slovech doleva či doprava, dokud nebude zvýrazněno požadované slovo.



Znovu prolistujte seznamem slov navržených pomocí funkce T9.

Smazat

Stisknutím smažete písmeno vlevo od kurzoru a zobrazíte nová možná slova.

Jednotlivá písmena ve slově navrženém funkcí T9 nelze upravit bez předchozího vypnutí této funkce. Většinou bývá snazší napsat celé slovo znovu.

Píšete-li **bez** pomocí funkce T9:



Přecházejte po znacích doleva či doprava.

Smazat

Stisknutím smažete písmeno vlevo od kurzoru.



Nové znaky se vloží na místo, kde je kurzor.

Zprávy (SMS)

Zpráva-nastavení

Vlastnosti odesílání zpráv SMS můžete uložit do profilu (max. 5).

Počáteční nastavení odpovídá vložené SIM kartě.

Menu → Zprávy → Zpráva-nastavení

Profil si můžete vybrat v seznamu nabízených profilů, a pak jej stačí jen aktivovat:

Aktivov. Stiskněte tlačítko.

Menu nastavení

Možnosti Otevřete menu.

Aktivovat	Použití vybraného profilu.
Změnit nastavení	Změna nastavení, viz následující parametry.
Přejmenovat	Změna názvu profilu.

Centr. služeb

Zde proveďte zadání nebo změnu telefonního čísla centra služeb podle informací provozovatele sítě.

Příjemce

Pro tento profil zadejte standardního příjemce nebo ho vyberte z telefonního seznamu.

Typ zprávy

Manuálně	U každé zprávy budete dotázáni na její typ.
Standard.text	Běžná zpráva SMS.
Fax	Přenos faxu jako SMS.
E-mail	Přenos e-mailu jako SMS.
Nové	Povinný kód si případně vyžádejte od svého provozovatele sítě.


Doba platnosti

Nastavení doby, po kterou se bude středisko služeb pokoušet o doručení zprávy:


Manuálně, 1 hodina, 12 hodin, 1 den, 1 týden, Maximum*, Nové

* Maximální doba, jakou připoustí provozovatel sítě.

Doručení zprávy

O doručení či nedoručení zprávy budete informováni. Tato služba může být placená. 

Přímá odp.

Pokud je funkce **Přímá odpověď** aktivována, může příjemce zprávy přímo odpovědět přes vaše středisko služeb (informace získáte u provozovatele). 

Surfov./zábava

Internet (WAP)

Prostřednictvím telefonu máte přístup k nejnovějším informacím sítě Internet na stránkách WAP, které jsou speciálně přizpůsobeny zobrazovacím možnostem telefonu. Pro přístup k síti Internet může být vyžadována registrace u provozovatele sítě.

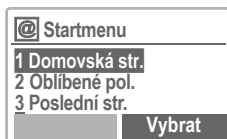
Přístup k Internetu



Menu → Surfov./zábava → Internet

Symbol znázorňující přístup k Internetu si můžete nastavit (viz **Začít s...**, str. 35).

Zobrazí se např. úvodní menu:



Vyberte skupinu




Vybrat

Potvrďte.

Nyní můžete surfovat v síti Internet.




Dlouhým stisknutím se od sítě Internet odpojíte.

-  offline
-  online
-  nedostupná síť

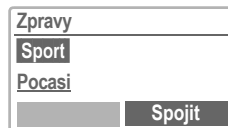
Aktuální nastavení je zobrazeno v levém horním rohu displeje.

Startmenu

Domovská str.	Navázání spojení s portálem provozovatele (může být určeno/nabídnuto provozovatelem).
Oblíbené pol. 	V paměti telefonu může být uložen seznam až 10 adres URL pro rychlý přístup (tuto funkci nemusí každý provozovatel podporovat). Úprava viz str. 38.
Poslední stránka	Vyvolání naposledy navštívené stránky uložené v paměti.
Profily	Nastavení nejvýše pěti přístupových profilů (str. 36). Změnit vyberte pro zadání nového profilu.
Ukončit	Ukončení prohlížeče a odpojení.

Příklad úvodní stránky

V závislosti na úvodní stránce provozovatele jsou dialogovým tlačítkům přiřazeny různé funkce, např. "spojit" nebo "menu".



Obsah menu je rovněž proměnný.

Surfov./zábava

Menu prohlížeče

Menu lze vyvolat pouze pokud je na displeji zobrazena stránka WAP (online nebo offline):



Stiskněte tlačítko a otevřete menu prohlížeče.

nebo



Vyberte a potvrďte Startmenu

Domovská str.	První stránka WAP, která se zobrazí po navázání spojení (může být určena nebo nabídnuta provozovatelem sítě).
Oblíbené pol.	V paměti telefonu může být uložen seznam až 10 adres URL pro rychlý přístup (tuto funkci nemusí každý provozovatel podporovat). Úprava viz str. 38.
Poslední stránka	Vyvolání naposledy navštívené stránky uložené v paměti.
Jít na URL	Zadání adresy URL pro rychlý přechod na internetovou adresu (např wap.my-siemens.com).
Zobrazit URL	Zobrazení internetové adresy aktuální stránky.
Nově nahrát	Nové načtení aktuální stránky.
Rozpojit	Ukončení spojení.
Další ...	Viz vpravo.
Ukončit	Ukončení prohlížeče a odpojení.

Další ...

WAP profily	Nastavení nejvýše pěti přístupových profilů (str. 36).
Reset	Odstranění naposledy navštívených stránek z dočasné paměti.
Nastavení	Velikost písma Parametry protokolu <ul style="list-style-type: none"> • Push • Push lze použít pouze online • Časový limit neúspěšných přístupů na síť Zabezpečení <ul style="list-style-type: none"> • Spojení připraveno • Dotaz na zabezp. • Aktuální certifikát • CA-certifikát • Soukromé klíče - PINy • Šifrování Začít s... <ul style="list-style-type: none"> • Startmenu • Prohlíž.-menu • Domovská str. • Poslední stránka • Oblíbené pol.
Doručeno	Zobrazení doručených zpráv.
Ulož bitmapu	Otevře se obrázek-náhled k dalšímu zpracování.
O prohlížeči	Zobrazení verze prohlížeče.

Surfov./zábava

Nastavení

Příprava telefonu pro přístup k síti Internet závisí na vašem provozovateli sítě:

- Provozovatel již provedl nastavení. Můžete ihned začít.
- Provozovatel již nastavil přístupové profily. Vyberte tedy profil a aktivujte jej (str. 37).
- Přístupový profil musíte nastavit a aktivovat manuálně.

Informujte se prosím u svého provozovatele.

Profily

V případě potřeby můžete nastavit až pět přístupových profilů (některé mohou být pevně nastaveny provozovatelem). Položky a funkce se mohou u jednotlivých provozovatelů lišit. Profil můžete změnit před každým přístupem k Internetu (str. 37).

Nastavení profilu

Vytvoření nového profilu:


Menu → Surfov./zábava → Internet
→ Profily

 Vyberte profil.

Změnit Stisknutím tlačítka zobrazíte zadávací formulář.

 Zadejte postupně všechny údaje.

Podrobné informace o potřebných údajích získáte od provozovatele sítě.

Jméno profilu	Profilu můžete přidělit nebo změnit jméno.
Parametry WAP	<p>IP adresa: * Zadejte adresu IP.</p> <p> IP port: * Zadejte číslo portu IP.</p> <p>Domovsk.str.: Zadejte domovskou stránku (str. 34), pokud ji nenastavil provozovatel sítě.</p> <p>Doba prodlení: Doba v sekundách, po jejímž uplynutí má být spojení ukončeno, neprobíhá-li přenos dat resp. zadávání údajů.</p>
CSD nastav.	<p>Dial-ov číslo: Zadání čísla ISP.</p> <p>Typ spojení: Výběr ISDN nebo analogového připojení.</p> <p>Jmén.uzivat.: Zadání jména uživatele.</p> <p>Heslo: Zadání přístupového hesla (zobrazuje se skrytě).</p>

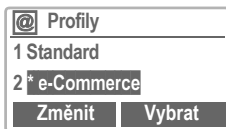
Uložit Nastavení budou uložena a zobrazí se seznam profilů.

* závisí na provozovateli sítě, popř. na zadané 2. IP adrese a 2. portu.

Surfov./zábava

37

Aktivace profilu



Následujícím postupem aktivujete zvolený profil, definující spojení se sítí Internet.

Menu → Surfov./zábava → Internet
→ Profily



Zvolte profil.



Vybrat Stisknutím tlačítka aktivujete funkci.

Váš internetový prohlížeč je předmětem licence:



Zvláštní znaky

(jako u editoru textových zpráv SMS)



stiskněte 3×, vloží se znak /



stiskněte 3×, vloží se znak @



Stiskněte, vloží se . (tečka)



Stiskněte opakovaně, vloží se :



Stiskněte opakovaně, vloží se ~

Použití prohlížeče

Začít s...

Můžete určit, co se zobrazí na displeji po připojení k Internetu:



Stisknutím tlačítka otevřete menu.

Další ...

Vyberte.

Začít s...

poté vyberte ze seznamu:

Startmenu (str. 34)

Prohlíž.-menu (str. 35)

Domovská str.

Poslední stránka (str. 35)

Oblíbené pol.

Změna domovské stránky

Adresa domovské stránky je uložena v přístupovém profilu. Ten můžete v pohotovostním režimu měnit (umožňuje-li to provozovatel sítě):

Menu → Surfov./zábava → Internet
→ Profily

Výběr profilu, např.:

e-Commerce Zvýrazněte položku.

Změnit

Stisknutím tlačítka zobrazíte zadávací formulář.

Parametry WAP/Domovská str.

Vyberte.



Zadejte novou adresu. Přejděte na konec zadávacího formuláře.

Uložit

Stiskněte tlačítko.

Zadání internetové adresy (URL)

Menu lze vyvolat pouze pokud jsou na displeji zobrazeny stránky WAP (online nebo offline).



Stisknutím tlačítka otevřete menu.

Jít na URL

Vyberte.



Zadejte adresu URL a potvrďte ji. Navážete spojení.

Oblíbené pol.

V závislosti na provozovateli můžete do telefonu uložit oblíbený seznam internetových adres (URL) (to lze provést i pokud nejste připojeni):

Uložit

Stisknutím tlačítka otevřete menu.

Oblíbené pol.

Vyberte.

Online:**Přidat**

Aktuální adresa WAP je převzata jako záložka.

Offline:

Vyberte požadovaný profil nebo (Prázdné).

Menu

Otevřete menu.

Změnit	Otevřete záznam, změňte nebo zadejte jméno a URL a potvrďte. Stiskněte Uložit .
Smazat	Vybraný záznam se smaže.
Vše smazat	Všechny záznamy se smažou. (Není kontrolní dotaz!)

Jdi Sestaví se požadované spojení.

Použití

Postup jako při "Uložení", pak vyberte ze seznamu položek tu požadovanou a potvrďte.

Sestaví se spojení.

Nahrání přes WAP

Prohlížeč WAP telefonu vám umožňuje nahrávání (stahování) různých souborů jako např. vyzváněcích melodií a log.

Při stahování postupujte následovně: Vyberte požadovaný soubor - logo, melodii, a potvrďte přenos dat do telefonu ✓.

V závislosti na obsahu souboru se po potvrzení přenosu v telefonu spustí příslušný program pro správu dat (např. **Bitmap-prohlíž.**)

Melodie vyzvánění, loga provozovatelů sítí, spojiče displeje a další služby pro Váš telefon Siemens najdete na adrese: **www.my-siemens.com/city**

Na City portálu najdete také seznam zemí, v nichž je tato služba k dispozici, (str. 69).

Melodie vyzvánění, loga provozovatelů sítí, spojiče displeje a další služby pro Váš telefon přes WAP najdete na: **wap.my-siemens.com**

Surfov./zábava

39

Hry

Menu → Surfov./zábava → Hry
→ Vyberte hru

Vyberte si požadovanou hru ze seznamu. Hezkou zábavu!

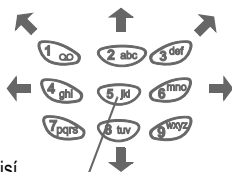
Návody ke hrám

Samostatný návod ke každé hře najdete v menu Možnosti.

Možnosti Zobrazení pokynů ke hře, načtení uloženého stavu hry nebo nastavení úrovně obtížnosti.

Spustit Spuštění hry.

Ovládání her



Funkce závisí
na hře

nebo

pomocí tlačítek



a



Menu → Surfov./zábava → Hry
→ Nastavení

Nastavení

U her můžete zapnout a vypnout následující funkce:

Zvuky

Zapnutí nebo vypnutí tónů.

Podsvětlení

Vypnutí osvětlení displeje (prodloužení pohotovostní doby).

Vibrace

Zapnutí nebo vypnutí vibrací.

Hry "Stack Attack" a "Balloon Shooter" najdete přímo v telefonu.

Návody ke hrám "Stack Attack" a "Balloon Shooter" v angličtině najdete na adrese:

www.my-siemens.com/a50

Bitmap-prohlíž

Loga a spořič displeje si v telefonu nastavte dle svých přání a potřeb.

Zobrazení uloženého loga.

Menu → Surfov./zábava
→ Bitmap-prohlíž



Vyberte **Spořič displeje** nebo **Logo**.

Nahrát Logo se zobrazí

Nahrání loga.

Logo můžete obdržet od provozovatele sítě přes SMS nebo si ho stáhnout přes WAP do prohlížeče.

Příchozí logo se zobrazí jako symbol nad levým dialogovým tlačítkem. Stisknutím tlačítka se logo zobrazí v prohlížeči.

Uložit logo.

Uložení loga, které je zobrazeno v prohlížeči:

Uložit Stiskněte.



Vyberte **Spořič displeje** nebo **Logo**.

Uložit Stiskněte.

Bitmap-prohlíž – menu

Možnosti Otevřete menu.

Uložit	Uložení načteného obrázku do některé z pamětí.
Poslat	Odeslání obrázku jako zprávy SMS. *
Nahrát	Uložení obrázku do přehledu.
Odmítnout	Odmítnutí aktuálně zobrazeného obrázku.
Smazat	Vymazání obrázku z položek Spořič displeje nebo Logo .

*Telefon nabízí možnost poslat logo nebo spořič přes SMS.

Loga provozovatelů najdete na adrese:

www.my-siemens.com/logos

Viz také City portál (str. 69).

Surfov./zábava


41

Melodie

Slouží ke správě vašich melodií.

Stažení a přehrání melodie

Menu → Surfov./zábava → Melodie

 Vyberte místo v paměti – Individuální 1 až 4.

Nahrát Nahrajte vyzvánění do paměti.

Přehrát Vyzvánění se přehraje – poslech.

Melodie – Menu

Možnosti Otevřete menu.

Přehrát	Přehrání melodie uložené v dočasné paměti.
Uložit	Uložení melodie do položky Individuální 1 až 4.
Poslat	Odeslání melodie jako zprávy SMS.
Nahrát...	Načtení melodie z položky Individuální 1 až 4.
Odmítnout	Vymazání stažené melodie z dočasné paměti.
Smazat	Vymazání melodie z položky Individuální 1 až 4.

Přijetí a uložení melodie


Melodie se může do dočasné paměti načíst také prostřednictvím zprávy SMS/WAP. Její přijetí indikuje symbol nad levým dialogovým tlačítkem.

Stiskněte dialogové tlačítko.

Možnosti Otevřete menu.

 Listujte k Uložit.

Vybrat Stiskněte.

 Vyberte místo v paměti – Individuální 1 až 4.

Uložit Uložte melodii.

Různá vyzvánění najdete na adrese:
www.my-siemens.com/ringtones

Hlasová zpráva/Mailbox

Většina provozovatelů poskytuje externí hlasový záznamník. V této hlasové schránce pro vás může volající zanechat hlasovou zprávu v těchto případech:

- Váš telefon je vypnutý nebo není schopen přijmout volání,
- nechcete odpovídat na příchozí volání,
- právě voláte (a není aktivní funkce **Druhé volání**, str. 13).

Pokud není funkce hlasové schránky přímo součástí sady dodané provozovatelem sítě, budete se muset zaregistrovat a provést nastavení ručně. V důsledku rozdílů mezi jednotlivými provozovateli se může přesný postup poněkud lišit od následujícího popisu.

Nastavení



Od provozovatele získáte dvě telefonní čísla:

Telefonní číslo hlasové schránky

Na toto telefonní číslo volejte, chcete-li vyslechnout uložené hlasové zprávy. Postup při nastavení:

Menu → Zprávy → Hlasová zpráva

Vyberte číslo nebo je zadejte či změňte a potvrďte stisknutím tlačítka **OK**.

Číslo přesměrování do hlasové schránky

Na toto číslo budou volání přesměrována. Postup při nastavení:

Menu → Přesměrov.
→ např. **Nehlásí se**
→ **Nastavení**

Volte číslo hlasové schránky.


OK Stisknutím tlačítka se zaregistrujete v síti.
Po několika sekundách je přesměrování potvrzeno.

Další informace o přesměrování viz str. 47.


Přehrávání



Nová hlasová zpráva může být oznámena některým z těchto způsobů:

 Objeví se symbol a zazní tón

nebo

 přijmete textovou zprávu upozorňující na novou hlasovou zprávu

nebo

přijmete volání s automatickým upozorněním.

Zavolejte do své hlasové schránky a vyslechněte zprávu.



Dlouze stiskněte tlačítko (případně zadejte číslo hlasové schránky střediska služeb).

Dále potvrďte **OK** nebo **Mailbox** - závisí na provozovateli sítě.

Mimo domovskou síť bude možná nutno volit jiné číslo hlasové schránky a k vyslechnutí zadat heslo.

Lokální zprávy

Někteří provozovatelé sítě nabízejí informační služby (informační kanály), např. meziměstské předvolby, burzovní informace apod. Rozsah témat závisí na provozovateli. Pokud jsou aktivovány informační služby, obdržíte zprávy týkající se dostupných témat pomocí položky "Seznam témat".

Menu → Zprávy → Lokální zprávy

Příjem



Zde můžete zapnout a vypnout příjem lokálních zpráv. Pokud je funkce aktivována, zkracuje se čas pohotovostního režimu telefonu.

Číst nov.zpráv

Zobrazení všech nepřečtených lokálních zpráv.



Projděte po řádcích zprávu.

Seznam témat

Do tohoto osobního seznamu můžete vložit libovolné množství témat z rejstříku témat ("Téma vyzved.", str. 44). 10 témat je možné zadat s číslem kanálu (kódem) a případně se jménem. Současně může být aktivních pět témat.

Nové téma

Vyberte položku **Nové téma**.

- Pokud není k dispozici rejstřík témat (viz "Téma vyzved.", str. 44), zadejte téma pomocí čísla kanálu a potvrďte stisknutím tlačítka **OK**.
- Pokud byl rejstřík témat již převeden, vyberte téma a potvrďte stisknutím tlačítka **OK**.

Výběr ze seznamu

Možnosti Otevřete menu.

Pokud je v seznamu označeno téma, můžete je zobrazit, aktivovat/deaktivovat, upravit nebo smazat.

Automat.zobrn.

Lokální zprávy se zobrazují v pohotovostním režimu, delší texty jsou automaticky prolístovány.

Automatické zobrazování lze nastavit pro všechny zprávy, pouze pro nové zprávy nebo je lze zcela vypnout.

Automatické přepínání na "zobrazení celé stránky":



poté **Číst CB** stiskněte tlačítko.

Téma.vyzved.

Objeví se rejstřík témat aktuálně nabízených provozovatelem sítě, ze kterých si můžete vybrat.

Pokud se rejstřík neobjeví, musíte čísla kanálů (kódy) zadat ručně (viz "Seznam témat", str. 43). Informujte se prosím u provozovatele sítě.

CB-jazyk

Můžete si vybrat, zda budete přijímat zprávy informačních služeb pouze v určitém jazyce nebo ve všech jazycích.

Symbole na displeji



Téma aktivováno.



Téma deaktivováno.



Příjem nových zpráv k danému tématu.



Zprávy k danému tématu jsou již přečteny.

Inverzně zobrazená telefonní čísla lze:



volit

nebo

Možnosti uložit do telefonního seznamu.

Přídavný zvukový signál, str. 54.



Služby SIM karty

(volitelné)



Provozovatel sítě může nabízet speciální aplikace (např. bankovní služby – GSM banking, burzovní informace atd.) prostřednictvím SIM karty.

Vlastníte-li odpovídající SIM kartu, objeví se její jméno jako první položka v hlavním menu nebo přímo nad levým dialogovým tlačítkem.



Symbol služeb SIM karty.

Pokud existuje více možností použití, budou vám nabídnuty v menu "SIM-slуж".


Menu → SIM-slуж


Prostřednictvím SIM karty můžete využívat i další služby, které se objeví v nabídce provozovatele sítě až v budoucnosti. Další informace získáte od provozovatele.

Seznamy

Telefon uchovává v paměti poslední volená čísla pro snadné opakování volbu.

Menu → Seznamy

 Vyberte požadovaný seznam a v něm příslušné telefonní číslo.

 Volte číslo
nebo

Číst zobrazte informace o telefonním čísle: datum, čas a počet volání.

V telefonu jsou dostupné tyto seznamy:

Ztracená volání

Volání, která jste nepřijali, jsou uložena pro zpětné volání.

Předpoklad: síť podporuje funkci identifikace volajícího.


Přijatá volání

Všechna přijatá volání budou zařazena do seznamu.

Předpoklad:
Síť podporuje funkci identifikace volajícího.

Volaná čísla

Poskytuje rychlejší přístup k naposledy voleným číslům.

 Rychlý přístup v pohotovostním režimu.


Smazat seznam


Vymaže obsah všech seznamů volání.

Seznamy – menu

Pokud je na displeji označen některý záznam, lze vyvolat menu seznamů.

Možnosti Otevřete menu.

Číst	Číst záznam.
Oprava čísla	Číslo se zobrazí na displeji a můžete ho opravit.
Uložit čís. do 	Číslo se uloží do telefonního seznamu.
Smazat	Po potvrzení kontrolního dotazu se číslo se smaže.
Vše smazat	Po potvrzení kontrolního dotazu se smažou všechna čísla.

 Rychlý přístup k seznamům v pohotovostním režimu.

Doba/poplatky

V průběhu hovoru můžete zobrazit délku hovoru a hovorné, mimoto můžete omezit počet jednotek pro odchozí hovory.

Zobrazení

Menu → Seznamy → Doba/poplatky

Jakmile provedete nastavení, můžete si nechat zobrazovat údaje pro následující hovory, např. kredit:

Poslední hovor

Všechna odchozí

Všechna příchozí

Zbývá jednot.

Vyberte požadovaný typ hovoru.

Vybrat Zobrazte údaje.

Po zobrazení údajů máte tyto možnosti:

Reset Vynulovat počítadlo.

OK Ukončit zobrazování.

Nastav.poplatků

Menu → Seznamy → Nastav.poplatků

Měna

(nutná znalost kódu PIN 2)

Zadejte měnu, ve které se mají poplatky zobrazovat.

Osobní konto

(nutná znalost kódu PIN 2)

Zadejte cenu za jednotku/impuls.

Konto

(nutná znalost kódu PIN 2)

Na speciálních SIM kartách můžete vy, příp. provozovatel stanovit kredit nebo dobu, po jejímž vyčerpání bude telefon zablokován pro odchozí hovory.

Změnit Zadejte počet jednotek a potvrďte stisknutím tlačítka **OK**.

Poté potvrďte stávající kredit nebo vynulujte počítadlo. Vzhled displeje se při použití předplacené karty může lišit podle provozovatele.

Odch+př.celk.

Zobrazení celkové ceny všech volání.

Příchoz.volání

Podporuje-li síť zobrazení poplatků, zobrazí se aktuální počet jednotek.

Máte-li nastaven poplatek za jednotku, zobrazí se vzniklé náklady.

Tato služba může popřípadě vyžadovat zvláštní registraci.

Automat.zobr.

Automatické zobrazení délky hovoru a poplatku po každém hovoru.

Přesměrování

Můžete určit podmínky, za kterých budou volání přesměrována do vaší hlasové schránky nebo na jiná telefonní čísla.

Menu → Přesměrování

Nastavení přesměrování:

Nejčastější podmínka pro přesměrování je:

Nehlásí se

Menu → Přesměrování



Vyberte položku
Nehlásí se.

Vybrat

Stiskněte tlačítko.

Nastavení Vyberte.



Zadejte telefonní číslo, na které mají být volání přesměrována (pokud jste to již neučinili),
nebo



vyberte číslo schránky (**Mailbox**), či položku z telefonního seznamu.

OK

Potvrďte. Potvrzení o provedení operace ze sítě může chvíli trvat.

Nehlásí se

Toto nastavení zahrnuje nejdůležitější podmínky (viz též níže):
Když nedosaž., Když se nehl., Když obsazen

Všechna volání

Budou přesměrována všechna volání.



Symbol zobrazený na displeji v pohotovostním režimu.

Spec.přesměr.

Když nedosaž.

K přesměrování dojde tehdy, je-li telefon vypnutý nebo je-li mimo dosah sítě.

Když se nehl.

Volání je přesměrováno po určité prodlevě závislé na síti. Tuto prodlevu můžete nastavit až na maximální hodnotu 30 sekund (po 5 s).

Když obsazen

Volání je přesměrováno v případě, že právě telefonujete.

Výjimka: je-li zapnuta funkce Druhé volání (str. 60), uslyšíte při volání speciální upozorňovací tón (str. 13).

Přesměrování

Kontrol.stavu

Tímto způsobem můžete zkontrolovat nastavení přesměrování pro každou podmínku.

Po určité prodlevě se ze sítě načtou aktuální informace a zobrazí se na displeji.



Podmínka je aktivována.



Podmínka není aktivována.

?? Tento symbol se zobrazí, není-li stav znám (např. při vložení nové SIM karty).

Odstranit vše

Všechna nastavená přesměrování budou smazána.

Chcete-li zkontrolovat nebo smazat určitou podmínku:

Nejdříve podmínku vyberte.

Vybrat Stiskněte tlačítko.

Zjistit stav

nebo

Smazat vyberte položku.

Uvědomte si, prosím (např. při výměně SIM karty), že nastavení přesměrování je uloženo na síti a nikoliv v telefonu.

Obnovení přesměrování

Poslední cíl přesměrování byl uložen.

Postupujte jako u položky "Nastavení přesměrování".

Uložené telefonní číslo se zobrazí. Potvrďte telefonní číslo.

Změna čísla pro přesměrování

Postupujte jako u položky "Nastavení přesměrování". Jakmile se zobrazí uložené telefonní číslo, postupujte takto:

Smazat Smazte telefonní číslo.

Zadejte nové telefonní číslo a potvrďte je.

Hodiny

49

Menu → Kontakty → Hodiny
→ Vyberte funkci

Budík

Pomocí funkce budíku nastavte okamžik buzení. Alarm zazní, i když máte telefon vypnutý.

Zap. / **Vyp.** Zapnutí a vypnutí funkce budíku.

Nastavení

Změnit Vyberte: Čas buzení a dny.

Nastavte čas
(hh:mm).



Listujte k požadovaným dnům.

Změnit Aktivujte buzení v požadované dny.

OK Potvrďte nastavení.



Budík je aktivní (Symbol zobrazen na displeji v pohotovostním stavu).

Čas/Datum

Při uvedení do provozu bude třeba nastavit správný čas.

Změnit Stiskněte tlačítko.



Nejdříve zadejte datum (den/měsíc/rok), a poté čas (24hodinový formát včetně sekund).

Formát data

Nastavení formátu data:
DD.MM.RRRR nebo MM/DD/RRRR.

Automat.zobr.


Ukazatel času lze zapnout nebo vypnout.

Automat. vypnutí

Telefon můžete nastavit tak, aby se denně vypnul v určenou dobu.

Aktivace:

Čas Stiskněte tlačítko.

 Zadejte čas (24hodinový formát).

OK Potvrďte.

Deaktivace:

Manuál. Stiskněte tlačítko.

OK Potvrďte.

Pokud je akumulátor vyjmut déle než 30 sekund, je nutné znovu nastavit přesný čas.

Pomocí profilů můžete nastavit několik parametrů vyvoláním **jediné** funkce.

- Tři profily jsou již přednastaveny, lze je však změnit:
Norm.prostř.:, **Tiché prostř.:**, **Hlučné prostř.:**
- Individuálně můžete vytvořit dva osobní profily: (<Prázdné>)
- Nastavení speciálního profilu **Mód Letadlo** je pevné a nelze je měnit (str. 51).

Pokud je telefon používán různými osobami, může každá z nich aktivovat vlastní nastavení výběrem svého profilu.

Aktivovat

Menu → Profily



Vyberte standardní nebo osobní profil.

Aktivov. Aktivujte profil.

<input type="radio"/>	Norm.prostř.:
<input checked="" type="radio"/>	Tiché prostř.:
<input type="radio"/>	Hlučné prostř.:
Aktivov.	Možnosti

- Aktivní profil je označen.

Nastavení

Můžete upravit standardní profil nebo vytvořit nový osobní profil:



Vyberte profil.

Možnosti Otevřete menu.

Změnit nastavení

Vyberte.

Zobrazí se seznam nabízených funkcí:

Nastav.vyzván	str. 54
Hlasitost	str. 54
Melodie	str. 54
Filtr	str. 54
Vibrace	str. 54
Tóny tlačítek	str. 55
Potvrzov. tón	str. 55
Podsvětlení	str. 56
Velká písmena	str. 56
Styl grafiky	str. 56

Jakmile dokončíte nastavení funkce, vraťte se zpět do menu profilů, kde můžete pokračovat v dalším nastavování.

Profily – Menu

Možnosti Otevřete menu.

Aktivovat	Aktivace profilu.
Změnit nastavení	Změna nastavení profilu.
Kopírovat z	Kopírování nastavení z jiného profilu.
Přejmenovat	Přejmenování osobního profilu.

Profily

51

Menu → Profily

Mód Letadlo

Budík je deaktivován. Telefon se výběrem profilu vypne. Tento profil **nelze změnit**.

Aktivovat



Vyberte profil
Mód Letadlo.

Aktivov.

Aktivujte profil.

Potvrďte kontrolní dotaz.

Telefon se automaticky vypne.

Běžný provoz

Při návratu do normálního provozu se po příštím zapnutí aktivuje standardní profil **Norm.prostř.:**

Tlačítka přímé volby

Levému dialogovému tlačítku a tlačítkům číslic 2 až 9 (tlačítkům rychlé volby) můžete přiřadit důležitá telefonní čísla nebo často používané funkce. Volbu telefonního čísla, případně spuštění funkce, lze pak provést stisknutím jediného tlačítka.

Provozovatel mohl levé dialogové tlačítko již obsadit některou funkcí (např. číslem služeb "SIM karty"). Někdy nelze obsazení tlačítek měnit.

Toto dialogové tlačítko může být také automaticky dočasně nastaveno pro přístup k nové zprávě (✉/OO).

Možná obsazení tlačítek:

- Internet str. 34
- Telefonní číslo str. 17
- Budík str. 49
- Nová SMS str. 28
- Podsvětlení str. 56
- Inkognito str. 60
- Hry str. 39
- Ztracená volání str. 45
- Přijatá volání str. 45
- Doručeno (SMS) str. 27
- Odeslané (SMS) str. 27
- Filtr str. 54

Levé dialogové tlačítko

Pro účel přímé volby může být **levé** dialogové tlačítko libovolně obsazeno funkcí/telefonním číslem.

Změnit



Internet Krátce stiskněte tlačítko.

Změnit Vyhledejte funkci v seznamu.

- Přiřaďte dialogovému tlačítku novou funkci (např. **Nová SMS**).
- Zvláštním případem je **Telefonní číslo**. Vyberte jméno z telefonního seznamu (např. "Dana") a přiřaďte je dialogovému tlačítku.

Vybrat Nastavení potvrďte.

Použití

(Nastavení "Dana" slouží v této části pouze jako příklad)


Dana **Dlouze** stiskněte tlačítko.

Tlačítka přímé volby

Tlačítka přímé volby

Při přímé volbě lze použít tlačítka číslic 2 až 9 jako tlačítka rychlé volby. Možná přiřazení viz str. 52.

Následující tlačítko je rezervováno:

 = volání do hlasové schránky (str. 42).

Změnit

V pohotovostním režimu:



Stiskněte tlačítko s číslicí (2-9). Není-li číslo již obsazeno:

Nastav. Stiskněte tlačítko.

nebo

NováSMS **Krátce** stiskněte (je-li např. obsazeno funkcí "NováSMS").

Změnit Vyhledejte funkci v seznamu.

Zvláštní případ: **telefonní číslo**. Vyberte jméno z telefonního seznamu a přiřaďte je tlačítku.


Přiřazení **Internet**. Ze záložky vyberte adresu URL a přiřaďte ji tlačítku.

Vybrat Nastavení potvrďte.

Použití

Vyberte uložené telefonní číslo nebo spusťte uloženou funkci (např. Hry).


V pohotovostním režimu:

 Stiskněte tlačítko.

Na displeji se namísto funkce levého dialogové-hotlačítkazobrazí obsazení tlačítka 2:

NováSMS **Dlouze** stiskněte,

nebo pouze

 **dlouze** stiskněte.

Vyzván./Tóny

Upozorňovací tóny si můžete nastavit podle svého přání.

Menu → Vyzvánění/Tóny
→ Vyberte funkci

Nastav.vyzván

Vyzvánění může být zapnuto a vypnuto, příp. omezeno na krátký upozorňovací tón.



Symbol na displeji, když je aktivován krátký upozorňovací tón.



Symbol na displeji, když je vyzvánění vypnuto.

Zapnutí/vypnutí v pohotovostním režimu:



Dlouze stiskněte.

Hlasitost



Vyberte typ vyzvánění:

Všechna volání
Budík
Zprávy
Lokální zprávy



Nastavte hlasitost.



Potvrďte.



Indikuje rostoucí hlasitost.

Pokud jsou pro telefon registrována dvě nezávislá telefonní čísla, můžete pro ně použít odlišná nastavení (str. 58).

Vyzvánění

Můžete si vybrat z 20 trvale uložených a ze čtyř nahraných melodii (Individuální 1 až 4).



Vyberte oblast použití:

volání
Skupin.vyzvánění
Ostatní volání
Budík
Zprávy
Lokální zprávy



Vyberte melodii.



Potvrďte.

Vlastní melodie můžete komponovat nebo stahovat z počítače pomocí programu Soft Data Link 5 (str. 68).

Filtr



Při tomto nastavení jsou akusticky nebo vibracemi signalizována pouze volání z telefonních čísel, která jsou uložena v telefonním seznamu. Ostatní volání budou pouze zobrazena na displeji. Pokud tato volání nepřijmete, budou přesměrována do hlasové schránky (pokud je nastavena, viz str. 47).



Vynulování ukazatele.

Vyzván./Tóny

Vibrace

Můžete se vyhnout rušivému vyzvánění a aktivovat místo něj vibrace. Vibrační vyzvánění lze nastavit také jako doplňkové k běžné signalizaci (např. v hlučném prostředí). Tato funkce je deaktivována, je-li telefon vložen do stolní nabíječky nebo do sady do auta.

Tóny tlačítek

Nastavení určitého druhu akustického potvrzení stisku tlačítka:
Cvaknutí, **Tón** nebo **Bez zvuku**.

Minutové píp.

Po aktivaci této funkce zazní během hovoru po každé minutě zvukový signál.

Potvrzovací tón

Nastavení servisních a varovných tónů:

Vybrat Vyberte Zap. nebo Vyp.

Změnit Zap. a Rozšířen.

Menu → Nastavení
→ Vyberte funkci

Jazyk

Nastavení jazyka zobrazeného textu. "Automaticky" bude nastaven jazyk, který používá provozovatel ve vaší zemi. Je-li náhodou nastaven jazyk, kterému nerozumíte, lze následujícím zadáním nastavit v telefonu opět jazyk domovského provozovatele:

*#0000# 

Zobrazit

Vlast. pozdrav

Text pozdravu se zobrazí po zapnutí telefonu.

Změnit Aktivace/deaktivace pozdravu.



Smažte starý text a zadejte nový.



Změny potvrďte.

Spořič displeje

Spořič displeje zobrazí po nastaveném čase na displeji grafiku. Příchozí volání nebo stisk libovolného tlačítka funkci ukončí.

Nahrání a uložení spořiče probíhá stejně jako u loga, viz vpravo.

Spořiče najdete na adrese:

www.my-siemens.com/screensaver

K dispozici jsou následující možnosti:

- zapnutí/vypnutí funkce,
- nastavení stylu: obrázků, analogové hodiny,
- Načtení obrázku pomocí funkce **Bitmap-prohlíž.**
- Vyzkoušení spořiče displeje.
- Nastavení času, po němž se spořič displeje aktivuje.
- Aktivace potvrzujícího dotazu s heslem.

Podsvětlení

Osvětlení displeje lze zapnout nebo vypnout (vypnutím prodloužíte pohotovostní dobu telefonu).

Velká písmena

Pro texty zobrazované na displeji můžete zvolit jednu ze dvou velikostí písma.

Kontrast

Můžete nastavit kontrast displeje.

Styl grafiky

Animace, které se budou zobrazovat v různých situacích, např. při zadávání kódu PIN, si můžete vybrat ze dvou možností.

Nastavení


57

Menu → Nastavení
→ Vyberte funkci

Stav

Továr.nastav.

Pomocí této funkce lze telefon převést do původního nastavení (nastavení SIM karty a sítě zůstanou nedotčena):

* # 9 9 9 9 # 

Čís.přístroje

Pomocí této funkce lze zobrazit identifikační číslo telefonu (IMEI). Tato informace může být důležitá pro servisní službu.

Rychlé hledání

Při zapnutí této funkce se urychluje připojení k síti (zkracuje se však pohotovostní doba).

T9 zadání

T9 preferovat

Vypnutí nebo zapnutí inteligentního způsobu zadávání textu.

Zadej jazyk

Výběr jazyka textů, zadávaných pomocí funkce T9.

Zabezpečení

Telefon a SIM karta jsou chráněny proti neoprávněnému použití pomocí několika kódů.

Menu → Nastavení → Zabezpečení
→ Vyberte funkci

Použit PIN, Změnit PIN, Změnit PIN2, Změnit kód přístroje

(viz str. 10)

Při hlíd.děti (Dětský telefon)

(chráněno kódem telefonu)

Po aktivaci této funkce bude možné volit **jen jediné** číslo. Stiskněte **dlouze** vnější stranu pravého dialogového tlačítka (str. 16).

Jen tato SIM

(chráněno kódem telefonu)

Zabraňuje použití **jiné** SIM karty ve vašem telefonu.

Nastavení

Sít'

Menu → Nastavení → Sít'
→ Vyberte funkci

Linka

Tato funkce se zobrazí pouze, je-li podporována provozovatelem. Pro telefon musí být nahlášena **dvě nezávislá** telefonní čísla.

Vybrat

Vyberte aktuálně používané telefonní číslo.

1 >>> > Zobrazení aktivního telefonního čísla.

Pro každé telefonní číslo lze použít určité nastavení (např. melodie, přesměrování atd.). Nejprve přepněte na požadované telefonní číslo. Postup při změně telefonního čísla/připojení (v pohotovostním režimu):

 Stiskněte tlačítko.

Linka 1 Stiskněte tlačítko.

Blokovat linku

(chráněno kódem telefonu) použití telefonu můžete omezit na jediné telefonní číslo.

Konfigurace

Info o síti

Tato funkce slouží k zobrazení seznamu dostupných sítí GSM.



Tímto symbolem jsou označeni provozovatelé, kteří nepřipouštějí použití vaší SIM karty.

Změnit síť

Hledání sítě bude zahájeno znovu. Použití této funkce má smysl, pokud se ocitnete **mimo** dosah své domovské sítě nebo pokud se chcete přihlásit k **jiné** síti. Seznam dostupných sítí bude znovu vytvořen po výběru nastavení **Automat.sít'**.

Automat.sít'

Postup při zapnutí a vypnutí, viz též "**Změnit síť**" výše.

Je-li zapnuta funkce "Sít' – automaticky", telefon vybere síť, která je na dalším místě vašeho seznamu "preferovaných provozovatelů". V opačném případě můžete vybrat jinou síť ručně ze seznamu dostupných sítí GSM.

Sezn.operátor

V seznamu jsou uvedeni světoví provozovatelé sítí GSM i s příslušnými kódy.

Vybrat pásmo

Vyberte jednu z položek: GSM 900 nebo GSM 1 800.



Nastavení

Menu → Nastavení → Síť
→ Vyberte funkci

Preferov. síť

V tomto seznamu jsou zaneseni provozovatelé, které preferujete vedle svého domovského provozovatele (např. pokud je k dispozici více cenově odlišných sítí).

Pokud po zapnutí není dostatečná intenzita přijímaného signálu preferované sítě, přihlásí se telefon případně do sítě jiné. Přihlášení se změní nejdříve po vypnutí a opětovném zapnutí telefonu (str. 58).

Zobrazí se váš provozovatel sítě.

Seznam Zobrazte seznam preferovaných sítí.

Vytvoření nové položky:

- Vyberte prázdný řádek, stiskněte **Zadání**, vyberte ze seznamu provozovatelů sítí a potvrďte.

Změnit/smazat záznam:

- Vyberet záznam, stiskněte **Změnit**, vyberte ze seznamu provozovatelů sítí jzáznam a potvrďte.

nebo

Smazat Stiskněte.

Blokované sítě



Tato funkce omezuje použití vaší SIM karty v síti (funkce není podporována všemi provozovateli). Zabezpečení sestává ze 4místného hesla, které obdržíte od provozovatele sítě. Pro každý typ funkce omezení v síti je třeba se zaregistrovat u provozovatele.

Všechna odch.

Jsou blokována všechna odchozí volání (s výjimkou tísňového volání).

Odch.mezinár.

Jsou povolena pouze vnitrostátní volání.

Odch.mn.kr.do

Odchozí mezinárodní volání jsou blokována. Jste-li však v zahraničí, můžete volat do sítě svého domovského provozovatele.

Všechn.přích.

Telefon je zablokovan pro příjem všech příchozích volání (podobný výsledek má přesměrování všech volání do hlasové schránky).

Když roaming

Pokud se zdržujete mimo dosah své domovské sítě, telefon je zablokovan pro příjem všech příchozích volání. Tím je zajištěno, že vám v této situaci nevzniknou žádné náklady.

Kontrol.stavu

V rámci zjištění stavu jsou zobrazeny tyto údaje:



Blokování je aktivováno.



Blokování není aktivováno.



Stav není znám (např. při vložení nové SIM karty).

Odstranit vše

Zrušení všech nastavených omezení.

Během hovoru

Menu → Nastavení → Během hovoru
→ Vyberte funkci

Druhé volání



Pokud se pro tuto službu zaregistrujete, můžete zjistit, zda je nastavena, a můžete ji zapnout nebo vypnout (str. 13).

Inkognito



Když někomu voláte, může vidět na displeji svého telefonu Vaše telefonní číslo (podle provozovatele).

Chcete-li zobrazení svého telefonního čísla potlačit, můžete aktivovat režim "Inkognito", a to buď pro jedno příští volání nebo pro všechna budoucí volání. Pro tento režim se případně musíte u provozovatele zvlášť zaregistrovat.

Náhlavní souprava

Menu → Nastavení
→ Náhlavní souprava

Profil se po připojení náhlavní soupravy automaticky aktivuje pouze ve spojení s originální (str. 68) náhlavní soupravou Siemens.

Měnitelná nastavení

Autom.přijem

(tovární nastavení: zapnuto)

Volání jsou po několika sekundách automaticky přijata (kromě toho může být vyzvánění vypnuto nebo nastaveno na pípnutí). Náhlavní soupravu byste měli mít přitom nasazenu.

Automatické nastavení

Přijetí hovoru pomocí tlačítka volání nebo tlačítka PTT (Push-To-Talk) je možné i při zablokování tlačítek.

Automatické přijetí volání

V případě nezpůsobeného volání hrozí nebezpečí nežádoucího vyslechnutí volání třetí osobou.

Nastavení

Car Kit

Menu → Nastavení → Car Kit

Pouze ve spojení s originálním sadou Siemens určenou k vestavění do auta. Po vložení telefonu do držáku se profil aktivuje automaticky.

Sada Car Kit musí být připojena k zapalování, nikoliv přímo na baterii.

Měnitelná nastavení

Autom.příjem

(tovární nastavení: zapnuto)

Volání jsou po několika sekundách automaticky přijata.

Pozor, možnost vyslechnutí hovoru třetí osobou!



Symbol zobrazovaný na displeji.

Přepojení mezi telefonem a náhlavní soupravou























Přepojení během hovoru (je-li telefon spojen s náhlavní soupravou).








Automatická nastavení

- Trvale osvětlit: zapnuto.
- Automat. zamk.tlač.: vypnuto.
- Nabíjení akumulátorů telefonu.
- Autom. aktivace sady do auta vložním telefonem.

Symbole na displeji (výběr)

Displej

	Intenzita signálu.
	Nabíjení dokončeno.
	Stav vybití akumulátoru.
	Budou přesměrována všechna volání.
	Vyzvánění vypnuto.
	Pouze krátký tón.
	Vyzvánění pouze v případě, je-li číslo volajícího uloženo v telefonním seznamu.
	Nastavený alarm.
	Budík je aktivní.
	Zapnuté blokování tlačítek.
	*!* Spojení není kódováno.
	Telefonní čísla/jména:
	Na SIM kartě.
	V paměti telefonu.
	Na SIM kartě (chráněno kódem PIN 2).
	Síť není dostupná.
	Linka 1 je aktivní (ze dvou linek).
	Aktivovaná funkce menu.
	Neznámá funkce sítě.
	Telefonní seznam
abc/Abc	Ukazatel velikosti psaných písmen.
T9	Vkládání textu funkcí T9.
	WAP není aktivní.


	WAP je aktivní.
	Síť pro WAP není dostupná.
	Náhlavní souprava je aktivní.
	Reproduktor v sadě Car Kit.
	Automatické přijímání volání zapnuto.
	Bitmapa.
	Vyzvánění.

Dialogová tlačítka


	Nová zpráva SMS.
	Nová hlasová zpráva.
	Nepřijaté volání.
	SIM karta zaplněna.
	Uložení do telefonního seznamu.
	Převzetí ze seznamu.
	Služby SIM karty.
	Přepojení z náhlavní soupravy.
	Výběr slova z nabídky funkce T9.

Otázky a odpovědi

Pro případ nejasností jsme pro vás otiskli nejčastěji kladené otázky a odpovědi .
Další informace najdete také na adrese: www.my-siemens.com/customer-care.

Otázka	Možné příčiny	Možné způsoby odstranění
Telefon nelze zapnout.	Stiskněte krátce tlačítko zapnutí/vypnutí telefonu. Vybitý akumulátor. Znečištěné kontakty na akumulátoru. Viz dále pod heslem: „Chyba při nabíjení“	 Podržte tlačítko zapnutí/vypnutí telefonu po dobu min. 2 sekund. Nabijte ho. Ověřte ukazatel stavu nabíjení na displeji. Očistěte kontakty.
Krátká pohotovostní doba.	Funkce „rychlé vyhledávání“ je aktivní. Zapnuté osvětlení displeje.	Vypněte funkci „rychlé vyhledávání“ (str. 57). Vypněte osvětlení displeje (str. 56).
Chyba při nabíjení (na displeji není vidět symbol nabíjení).	Zcela vybitý akumulátor. Teplota je mimo rozsah 5 až 40 °C Chybné připojení. Chybí napětí. Nesprávná nabíječka. Vadný akumulátor.	1) Zasuňte nabíjecí kabel. 2) Max. po 2 hodinách nabíjení se objeví symbol. 3) Akumulátor nabíjejte normálně. Zajistěte příslušnou teplotu a chvíli vyčkejte, poté pokračujte v nabíjení. Zkontrolujte zdroj napájení a jeho připojení k telefonu. Zkontrolujte kontakty akumulátoru a propojení přístrojů, kontakty případně očistěte a poté akumulátor znovu vložte do telefonu. Použijte jinou zásuvku a zkontrolujte napětí. Používejte pouze originální příslušenství společnosti Siemens. Vyměňte ho.
Chyba SIM karty.	SIM karta není správně vložena do telefonu. Kontakty SIM karty jsou znečištěné. SIM karta používá nesprávné napětí. SIM karta je poškozená (např. přelomená).	Zajistěte správné vložení SIM karty do telefonu (str. 6). Očistěte kontakty SIM karty suchým hadříkem. Lze používat pouze SIM karty s napětím 3 volty. Prohlédněte kartu. Vyměňte si SIM kartu u provozovatele sítě.

Otázky a odpovědi

Otázka	Možné příčiny	Možné způsoby odstranění
Nelze navázat spojení se sítí.	Slabý signál. Nacházíte se mimo dosah signálu sítě GSM. SIM karta je neplatná. Nově zvolená síť je nepřístupná. Je nastaveno blokování sítě. Síť je přetížena.	Vyhledejte výše položené stanoviště, přejděte k oknu nebo na volné prostranství. Prohlédněte si mapu pokrytí území GSM sítě provozovatele. Reklamujte ji u provozovatele sítě. Proveďte ruční volbu sítě nebo zkuste připojení k jiné síti (str. 58). Zkontrolujte nastavená blokování sítě (str. 58). Zkuste zavolat později znovu.
Telefon ztrácí spojení se sítí.	Velmi slabý signál.	Nové spojení s jiným provozovatelem sítě je automatické (str. 58). Proces urychlíte vypnutím a zapnutím telefonu.
Nelze telefonovat.	Je nastavena druhá linka. Byla vložena nová SIM karta. Byl vyčerpán povolený počet jednotek. Kredit je vyčerpán.	Nastavte první linku 1 >>>> > (str. 58). Zkontrolujte nastavení blokování. Vynulujte limit pomocí kódu PIN 2 (str. 57). Doplňte kredit.
Některá volání nelze uskutečnit.	Je zapnuto blokování některých odchozích volání.	Určitá blokování může nastavit i provozovatel sítě. Zkontrolujte blokování (str. 58).
Nelze zapisovat do telefonního seznamu.	Telefonní seznam je zaplněn.	Vymažte nepotřebné záznamy z telefonního seznamu (str. 19).
Hlasová schránka nefunguje.	Není nastaveno přeměrování volání do hlasové schránky.	Nastavte přeměrování volání do hlasové schránky (str. 42).
Bliká indikátor SMS (textová zpráva) 	Paměť pro zprávy SMS je zaplněná.	Paměť uvolníte vymazáním některé zprávy (str. 27).
Funkci nelze nastavit.	Provozovatel sítě tuto službu nezajišťuje nebo je nutné se zaregistrovat.	Obráťte se na provozovatele sítě.
Čítač poplatků nefunguje.	Nedochází k přenosu impulsů.	Obráťte se na provozovatele sítě.

Otázky a odpovědi

65

Otázka	Možné příčiny	Možné způsoby odstranění
Nelze poslat zprávu.	Provozovatel sítě tuto službu nepodporuje. Číslo střediska služeb není nastaveno nebo je nastaveno chybně. Smluvní podmínky týkající se SIM karty tuto službu neumožňují. Centrum služeb je přetíženo. Příjemce zprávy nemá kompatibilní telefon.	Informujte se u provozovatele sítě. Nastavte číslo střediska služeb (str. 33). Obrat' se na provozovatele sítě. Zkuste poslat zprávu později. Zkontrolujte tuto možnost.
Chyba při zadání kódu PIN.	3 nesprávné pokusy o zadání.	Zadejte kód MASTER PIN (PUK), který jste obdrželi spolu se SIM kartou. V případě ztráty kódu MASTER PIN nebo PIN se obraťte na provozovatele sítě.
Chyba při zadání kódu telefonu.	3 nesprávné pokusy o zadání.	Volejte servisní středisko společnosti Siemens (str. 66).
Chyba při zadání kódu provozovatele.	Pro příslušnou službu nemáte oprávnění.	Obrat' se na provozovatele sítě.
Chybí nebo přebývají položky menu.	Provozovatel sítě mohl prostřednictvím SIM karty přidat nebo ubrat některé funkce.	Informujte se u provozovatele sítě.
Poškození		
Silný otřes.	Vyjměte a znovu vložte akumulátor a SIM kartu. Telefon nerozebírejte.	
Telefon navhl.	Vyjměte akumulátor a SIM kartu a osušte je. Ihned ho osušte utěrkou; nezahlívejte ho. Důkladně osušte kontakty. Telefon vystavte ve svislé poloze do proudícího vzduchu. Telefon nerozebírejte.	

Všechna nastavení uveďte do stavu jako při dodání: * # 9 9 9 9 # 

66 Servisní služba společnosti Siemens

Můžete využít celosvětovou podporu firmy Siemens, kterou najdete na internetové adrese:

www.my-siemens.com/customer-care
nebo v kapitole Otázky a odpovědi (str. 63).

V případě nutné opravy se obraťte na servisní centrum:

Abu Dhabi	0 26 42 38 00	Litva	7 50 11 14
Argentina	0 80 08 88 98 78	Lotyšsko	8 22 74 20 10
Austrálie	18 00 62 24 14	Lucembursko	43 84 33 99
Bahrajn	40 42 34	Maďarsko	06 14 71 24 44
Bangladéš	0 17 52 74 47	Makedonie	02 13 14 84
Belgie	0 78 15 22 21	Malajsie	03 21 63 11 18
Bosna a Hercegovina	0 33 27 66 49	Malta	00 35 32 14 94 06 32
Brazílie	0 80 07 07 12 48	Maroko	22 66 92 32
Brunej	02 43 08 01	Mauritius	2 11 62 13
Bulharsko	02 73 94 88	Německo	0 18 05 33 32 26
Česká republika	02 33 03 27 27	Nizozemsko	0 90 03 33 31 00
Čína	0 21 50 31 81 49	Norsko	22 70 84 00
Dánsko	35 25 86 00	Nový Zéland	08 00 27 43 63
Dubaj	0 43 96 64 33	Omán	79 10 12
Egypt	0 23 33 41 11	Pákistán	02 15 66 22 00
Estonsko	06 30 47 97	Pobřeží slonoviny	80 00 03 33
Filipíny	0 27 57 11 18	Polsko	08 01 30 00 30
Finsko	09 22 94 37 00	Portugalsko	8 00 85 32 04
Francie	01 56 38 42 00	Rakousko	05 17 07 50 04
Hongkong	28 61 11 18	Rumunsko	0 12 04 60 00
Chorvatsko	0 16 10 53 81	Rusko	09 57 37 29 52
Indie	01 13 73 85 89 - 98	Řecko	0 80 11 11 11 16
Indonésie	0 21 46 82 60 81	Saudská Arabie	0 22 26 00 43
Irsko	18 50 77 72 77	Sharjah	0 65 33 66 42
Island	5 11 30 00	Singapur	62 27 11 18
Itálie	02 66 76 44 00	Slovensko	02 59 68 22 66
Jihoafrická rep.	08 60 10 11 57	Slovinsko	0 14 74 63 36
Jordán	0 64 39 86 42	Španělsko	9 02 11 50 61
Kambodža	12 80 05 00	Spojené arabské emiráty	0 43 31 95 78
Kanada	1 88 87 77 02 11	Srbsko	01 13 22 84 85
Katar	04 32 20 10	Švédsko	0 87 50 99 11
Keňa	72 37 17	Švýcarsko	08 48 21 20 00
Kuvajt	2 45 41 78	Taiwan	02 25 18 65 04
Libanon	01 44 30 43	Thajsko	0 22 68 11 18
Libye	02 13 50 28 82	Tunisko	0 71 86 19 02
		Turecko	0 21 65 79 71 00
		Ukrajina	8 80 05 01 00 00
		USA	1 88 87 77 02 11
		Velká Británie	0 87 05 33 44 11
		Vietnam	45 63 22 44
		Zimbabwe	04 36 94 24

Specifikace/údržba

Prohlášení o shodě

Společnost Siemens tímto prohlašuje, že přístroj popsáný v této příručce splňuje všechny základní požadavky směrnice 1999/5/EC (R&TTE). Kopie originálního prohlášení o shodě je k dispozici na následující internetové adrese: www.siemens.com/a50

Telefon splňuje hodnoty koeficientu SAR definované organizací ICNIRP a hodnoty předepsané nařízením vlády č. 480/2000 Sb. „O ochraně zdraví před neionizujícím zářením“.

Přístroj je možno provozovat jako rádiové zařízení na základě generální licence č. GL - 1/R/2000.

Prohlášení o shodě platné pro Českou republiku je součástí návodu.

CE 0682

Technické údaje

Třída GSM:	4 (2 W)
Frekvenční rozsah:	880–960 MHz
Třída GSM:	1 (1 W)
Frekvenční rozsah:	1 710–1 880 MHz
Hmotnost:	97 g
Rozměry:	109 × 46 × 23 mm (85 cm ³)
Provozní napětí:	3,6 V
Provozní teplota:	-10 až 55 °C
Pohotovostní doba:	60–250 hod.
Délka hovoru:	100–300 minut
Napětí SIM karty:	3,0 V
SAR:	0,98 W/kg*

* Platí pro telefon dodaný společně s předním a zadním krytem a klávesnicí.

Pokyny k údržbě

- Se SIM-kartou je třeba zacházet stejně opatrně jako s kreditní kartou. Neohýbejte ji, nepoškrábejte ji a chraňte ji před statickou elektřinou.
- Na čištění karty použijte vlhkou utěrku nebo antistatickou utěrku bez chemických čisticích prostředků.
- Chraňte telefon před vlhkem a otřesy. Nevystavujte jej přímému slunečnímu záření.
- Pokud telefon nebudete delší dobu (déle než měsíc) používat, vyjměte akumulátor.

Identifikace vašeho telefonu

Při ztrátě telefonu nebo SIM-karty jsou důležité následující údaje. Zde запиšte:

Číslo SIM-karty (na kartě):

.....

15místné sériové číslo telefonu (pod akumulátorem):

.....

Servisní číslo provozovatele:

.....

Ztráta telefonu

Pokud dojde ke ztrátě nebo odcizení telefonu nebo SIM-karty, obraťte se ihned na svého provozovatele sítě.

Příslušenství

Základní

Akumulátor Li-Ion (600 mAh)

L36880-N4701-A112

Cestovní nabíječ (Travel Charger)

L36880-N4001-A103 (Euro)

L36880-N4001-A104 (VB)

Stolní nabíječ (Desk Top Charger)

L36880-N4501-A101

Umožňuje nabíjet akumulátor v telefonu současně s náhradním akumulátorem.

Náhlavní souprava PTT (Headset PTT)

L36880-N4001-A123

Autonabíječka (Car Charger)

L36880-N4001-A108

Držák telefonu (Mobile Holder)

L36880-N4501-A102

Držák telefonu s propojením na vnější

anténu (Mobile Holder Antenna)

L36880-N4501-A103

Upevnění telefonu pro připojení vnější antény. Ideální ve spojení s náhlavní soupravou PTT nebo s přenosnou sadou do auta.

Přenosná sada (Carry Set)

L36880-N4701-A101

Obsahuje sponu na opasek a sponu pro diskretní připevnění telefonu na šaty nebo do kapsy.

Sada Talk & Carry (Talk & Carry Pack)

L36880-N4701-A102

Přenosná sada a náhlavní souprava umožňují maximální volnost pohybu.

Základní sada do auta (Basic Car Pack)

L36880-N4501-A107

Umožňuje v autě současně hovor i nabíjení akumulátoru v telefonu.

Kryty CLIPit™

Vyměnitelný vrchní i spodní kryt pouzdra v různých provedeních:

- Silver Magenta L36880-N5111-A100
- Silver Lemon L36880-N5111-A101
- Silver Orange L36880-N5111-A102
- Silver Horizon L36880-N5111-A103
- Silver Forest L36880-N5111-A104
- Silver Earth L36880-N5111-A105

Přenosná pouzdra

- Kožené pouzdro L36880-N4001-A154
- Pouzdro na opasek L36880-N4801-A116
- Neoprénové pouzdro L36880-N4001-A155
- Připínací pouzdro L36880-N4501-A132
- Pouzdro se šňůrou L36880-N4501-A133
- Kožené pouzdro L36880-N4501-A131
- Batůžek L36880-N4001-A149I

Službu my-CLIPit™ pro individuální úpravu přední a zadní strany vašeho telefonu A50, např. pro vložení vlastních obrázků najdete na: www.my-siemens.com/my-clipit

Příslušenství do auta

Přenosná sada do auta (Car Kit Portable)

L36880-N3015-A117

Sada s integrovaným reproduktorem, mikrofonem a funkcí automatického přijetí volání. Jednoduše se zapojuje do zapalovače. Obzvláště vhodná při používání různých vozů.

Produkty nabízené ve speciálním obchodě.

Navštivte náš on-line obchod na adrese:



Siemens Original Accessorie

www.siemens.com/mobilestore

Prizpůsobení

Telefon A50 vám nabízí mnoho možností pro přizpůsobení vašeho telefonu vašim přáním a potřebám. Můžete si přes SMS nechat poslat různé obrázky jako loga operátorů*, popř. spořiče displeje. Stejným způsobem lze na telefon poslat také různé melodie vyzvánění.

Na portálu "City Portal" najdete velké množství melodií vyzvánění, log a spořičů*.

City Portal najdete na internetu na adrese:

www.my-siemens.com/city

Najdete zde také seznam zemí, v nichž jsou tyto služby dostupné.

Stránky, na nichž v návodu najdete příslušné postupy pro stažení jsou:

Vyzváněnístr. 54
Spořič displejestr. 56
Loga operátorů *str. 56

* Logo operátora je obrázek, který lze nahrát do telefonu, a který se pak zobrazí místo označení provozovatele sítě na displeji telefonu. Tento obrázek-logo je však vázán na síť příslušného provozovatele sítě, a při roamingu se proto zpravidla nezobrazuje (při přihlášení do sítě jiného provozovatele v zahraničí).

Navíc si můžete vybrat jinou barvu horního a spodního krytu (Clip-it) či ze svého telefonu pomocí obrázku ve formátu JPEG učinit unikát. K tomuto jednoduchému přetvoření vám pomůže i široký výběr různých předloh, z nichž si můžete vybrat. Výsledný vzhled záleží jen na vás.

Pokud máte zájem o nahrání jiného slovníku pro T9 (T9 jazyk) pro jednoduché psaní SMS v jiném jazyce, najdete široký výběr a instalační pokyny na adrese:

www.my-siemens.com/t9

Tento telefon splňuje požadavky stanovené nařízením vlády č. 480/2000 o ochraně zdraví před neionizujícími zářeními a zároveň splňuje požadavky Evropské unie (EU) na vyzařování rádiových vln.

Váš telefon je rádiový vysílač a přijímač. Je navržen a vyroben tak, aby nepřekračoval limity vyzařování rádiových vln (HF), doporučené Radou Evropy ^(a). Tyto limity jsou součástí obsáhlých směrnic a definují povolené stupně vyzařování HF energie. Tyto směrnice byly vyvinuty nezávislými vědeckými organizacemi pravidelným a důkladným vyhodnocováním vědeckých studií. Limitní hodnoty obsahují významný bezpečnostní faktor, který byl navržen k zajištění bezpečnosti všech osob bez ohledu na věk a zdravotní stav.

Hodnoty doporučené Evropskou radou používají jednotku "měrný absorbovaný výkon" (SAR). Pro tento telefon činí limitní hodnota 2,0 W/kg*. Testy SAR jsou prováděny ve standardních provozních polohách, přičemž testovaný mobilní telefon vysílá ve všech frekvenčních pásmech s nejvyšším možným výkonem. V provozu se skutečná hodnota SAR telefonu běžně pohybuje hluboko pod maximální hodnotou, protože telefon pracuje s různými výkonnostními stupni.

Vysílá tedy jen s nejmenším možným výkonem, který je potřebný pro dosažení sítě. Všeobecně platí: čím blíže jste k anténě základny, která obsluhuje vaše volání, tím nižší je vysílací výkon vašeho telefonu.

Předtím než přijde model telefonu na trh, musí být prokázáno splnění podmínek směrnic R&TTE Evropského společenství (značka CE).

Nejvyšší naměřená SAR hodnota telefonu je 0,98W/kg. Tuto hodnotu najdete také na internetové adrese:

www.my-siemens.com

I přesto, že se SAR hodnoty mohou u jednotlivých přístrojů a podle situace při provozu lišit, odpovídají tyto hodnoty požadavkům NV č. 480/2000.

* SAR limitní hodnota pro všeobecně používané mobilní telefony činí 2,0 W/kg vztaheno na 10 gramů tkáně. V této hodnotě je obsažena značná rezerva, která zabezpečuje ochranu veřejnosti a pokrývá i případné odchylky při měření. Požadavky na hodnoty SAR se mohou u jednotlivých státech lišit. Další informace k SAR pro další státy najdete na adrese: **www.my-siemens.com**

Rejstřík

71

A

automat.sít'	58
automatické opakování volby	12
automatické zobrazení (CB)	43
automatický příjem hovoru (v autě)	60

B

Balloon Shooter (hry)	39
během hovoru	60
bez alarmu	51
bezpečnost v letadle	51
bezpečnostní kódy	10, 57
bezpečnostní pokyny	3
blokování sítě	59
blokování	
když roaming	59
kontrola stavu	59
odch. mezinár.	59
odch. mezinár. kromě domů	59
všechna odchozí	59
všechna příchozí	59
zrušit	59
budík	49

C

CB-jazyk	44
centrum služeb	33
City Portal	69

Č

čas	49
čas / poplatky	46
čas/datum, nastavení	49
časová pásma	49
číslo paměti	24
číslo telefonu (IMEI)	57

D

data	67
datum, nastavení	49

dialogové tlačítko

vysvětlení	8
zapnout	52

displej

kontrast	56
velká písmena	56

doba platnosti (SMS)	33
domovsk.str. (Internet)	34
druhé telefonní číslo	58
druhé volání	13, 60
držení hovoru	14

E

e-mail jako SMS	33
extra dlouhé zprávy	26

F

fax jako SMS	33
filtr	54

H

hlasitost ve sluchátku	13
hlasitý hovor	15
hlasová zpráva	42
hlasový záznamník (služba sítě)	42
hlídání dětí	16
hodiny	49
Homestation	61
hovor	

držení	14
menu	15
poplatky	46

hry	39
-----	----

I

identifikační číslo telefonu (IMEI)	57
info o síti	58
inkognito	60
Internet (WAP)	34

Rejstřík

J

jazyk (displej) 56

K

kód IMEI 57

kód přístroje 10

Kódy 10

konferenční hovor 14

kontrast (displej) 56

kontrola stavu (přesměrování) 48

kryt CLIPit™ 5, 68

L

linka (druhé telefonní číslo) 58

linka, výběr 58

loga operátorů 40

logo operátora 69

M

mailbox (hlasová schránka) 42

měrný absorbovaný výkon 70

mezinárodní směrový kód 11

mikrofon, vypnutí/zapnutí 15, 23

my-CLIPit™ 68

N

nabíjení akumulátoru 7

náhlavní souprava (headset) 60

nahrání přes WAP 38

nahrát obrázek 40

nastavení

 během hovoru 60

 druhé volání 60

 inkognito 60

 pozdřav 56

 síť 58

 zobrazení 56

nastavení - poplatky 46

O

obrázky & tóny 29

odeslané zprávy (SMS) 27

odstraňování závad 63

opakování volby 12

ovládání menu 8

P

PIN

 chyba 65

 vložení 9

 změna 10

PIN 2 10

písmena a číslice 30

pohotovostní doba 7

pohotovostní režim 9

poplatky

 autom. zobrazení 46

 celkem 46

 konto - limit 46

 měna 46

 osobní konto 46

 všechna odchozí volání 46

 všechna příchozí volání 46

 za poslední hovor 46

 zbývá jednotek 46

pouze tato SIM karta 57

profily 50

 hluché prostředí 50

 normální prostředí 50

 tiché prostředí 50

prohlížeč (WAP) 35

prohlížeč obrázků 40

předání volání 14

předvolba 11

Přehled telefonu 4

přesměrování 47

 kontrola stavu 48

 odstranit 48

 všechna volání 47

Rejstřík

73

přesměrování volání	47	SMS	
při hlídání dětí (babysitter)	57	pro skupinu	21
přijátá volání	45	vložení obrázku	28, 29
přímá volba	53	SOS	9
připomenutí	12	spořič displeje	56
připravený text	29	správce melodií	41
příslušenství	68	Stack Attack (hry)	39
přizpůsobení telefonu	69	stáhnout soubor	69
PUK	10	stav	57
R		stažení souboru	38
rychlé vyhledávání	57	střídání	13
Ř		symboly na displeji	62
řídící kódy	15	symboly pro volajícího	25
řídící kódy (tóny DTMF)	15	T	
S		T9	
sada do auta (příslušenství)	61	zadání textu	30
SAR hodnoty	70	zapnutí a vypnutí	28
servisní služba Siemens	66	T9 preferovat	57
servisní tóny	55	T9 zadání	57
seznam operátorů	58	telefonní seznam	
seznam témat (CB)	43	nový záznam	17
seznamy	45	pomoc při zadávání	17
sít'		řídící kódy, ukládání	24
konfigurace	58	skupina	20
nastavení	58	vložení obrázku	25
skupinové volání	22	volání	19
služby CB	43	témata info-slужeb (CB)	44
služby SIM karty	9, 44	tisňové volání	9
smazání seznamů volání	45	tlačítka přímé volby	52, 53
SMS		tóny DTMF, ukládání	24
centrum služeb	33	tovární nastavení	57
funkce T9	28	tvář volajícího	25
kapacita	27	U	
nastavení	33	údržba telefonu	67
nová SMS	28	upozornění, vyzvánění	54
oznámení o doručení	33	vedení do provozu	6
potvrzení doručení	27		

Rejstřík

V

velká/malá písmena	18, 30
vibrace	55
vlast. pozdrav	56
vlastní telefonní číslo	17
volaná čísla (seznam)	45
volání	
nelze uskutečnit	9
odmítnutí	13
přesměrování	47
příjem/ukončení	11
střídání	13
výběr pásma	58
vyhledání sítě	57
vypnutí telefonu	9
automatické	49
vytvoření SMS	28
vyzvánění	
hlasitost	54
nastavení	54
výběr melodie	54
vypnutí	54

W

WAP

nastavení	36
profily	36
prohlížeč	35
přístup	34

Z

zabezpečení	10
zadání textu	18, 30
zapnutí telefonu	9
zobrazení poplatků	46
zpětné volání	12
zpráva	26
zprávy (SMS)	26
zrušit přesměrování	48
zrušit záznam	23
ztracená volání (seznam)	45
ztráta telefonu/SIM-karty	67
zvláštní znaky	18
zvuk tlačítek	55

SIEMENS**Prohlášení o shodě****č. 5 9 7 5 - J 1 1 A - 1 0 8 3**

zařízení s ustanoveními zákona č. 22/1997 Sb. v posledním znění, kterými se stanoví technické požadavky na výrobky

My, dovozce
Siemens s.r.o.
Evropská 33a
160 00 Praha 6
IČO: 00268577
Česká republika

tímto prohlašujeme, že výrobek
mobilní telefonní přístroj GSM dvou pásmový (900/1800 MHz) viz č. GL-1/R/2000

A50**S30880-S5110-**-***

Jehož výrobcem je **Siemens AG, ICM MP UC RD,**
Lise-Meitner-Str. 5-7, D-89081 Ulm, Německo

určený pro použití obvyklým způsobem v normálním prostředí,
splňuje požadavky Generální licence Českého telekomunikačního úřadu č. GL-1/R/2000 a dále splňuje požadavky těchto harmonizovaných norem a předpisů, příslušných pro tento druh zařízení:

Elektrická bezpečnost: ČSN EN 60950 : 2000
EMC: ČSN EN 301 489 -1, 7
Rádiové parametry: ČSN ETSI EN 301 511 V7.0.1
SAR (specifická míra absorpce): EN 50360; EN 50361

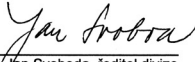
a prohlašujeme, že uvedený výrobek je za podmínek obvyklého a v návodu k použití určeného používání bezpečný, a že byla přijata opatření, kterými je zabezpečena shoda všech výrobků uvedených na trh s technickou dokumentací, se základními požadavky nařízení vlády a s požadavky technických předpisů, které se na něj vztahují.

- Nařízení vlády č. 168/1997 Sb., v posledním znění, kterým se stanoví technické požadavky na elektrická zařízení nízkého napětí,
 - Nařízení vlády č. 169/1997 Sb., v posledním znění, kterým se stanoví technické požadavky na výrobky z hlediska jejich elektromagnetické kompatibility,
 - Nařízení vlády č. 426/2000 Sb., kterým se stanoví technické požadavky na rádiová a na telekomunikační koncová zařízení,
 - Nařízení vlády č. 480/2000 Sb. o ochraně zdraví před neionizujícím zářením.
- Posouzení shody bylo provedeno postupem stanoveným v §3 odst. 1 NV č. 168/1997 Sb. a §4 odst. 1 NV č. 169/1997 Sb. a §3 odst. 1 písm. b, příl. 4 NV č. 426/2000 Sb.

Prohlášení o shodě je vydáváno na základě souhrnné dokumentace vydané 27.8.2002 autorizovanou osobou č. 0682, CETECOM, Im Teelbruch 122, D-45219 Essen, Německo.

Příslušné podklady vztahující se k tomuto výrobku jsou uloženy u dovozce na výše uvedené adrese. Toto prohlášení se vydává na výhradní odpovědnost dovozce.

V Praze dne 5.9.2002


Ing. Jan Svoboda, ředitel divize
Mobilní informace a komunikace